



User Manual

Refrigerator

EN - English

EQE4960A-B, EQE4900A-A
EQE4900A-B, EQE4905A-A



Congratulations

Congratulations and thank you for choosing our refrigerator. We are sure you will find your new refrigerator a pleasure to use. Before you use the refrigerator, we recommend that you read through the entire user manual, which provides the description of the refrigerator and its functions.

To avoid the risks that are always present when you use an electric appliance, it is important that the refrigerator is installed correctly and that you read the safety instructions carefully to avoid misuse and hazards.

We recommend that you keep this instruction booklet for future reference and pass it on to any future owners.

After unpacking the refrigerator please check if it is not damaged. If in doubt, do not use the refrigerator and contact your local Electrolux Customer Care Centre.



environmental tip

Information on disposal for users

- Most of the packing materials are recyclable. Please dispose of those materials through your local recycling depot or by placing them in appropriate collection containers.
- If you wish to discard this refrigerator, please contact your local authorities and ask for the correct method of disposal.
- Local authorities will have the latest information regarding safe disposal of the product
- Incorrect disposal may expose the user to injury from sharp objects, flammable gases or cause environmental damage.
- Refrigerant gases within the unit should only be discharged by qualified persons. A licence may be required by your local authorities to discharge or reclaim the refrigerant gases. Incorrect discharge of gases may expose the user to injury from flammable gases or cause environmental damage.

Contents

Important safety instructions	3
Installing your new refrigerator	4
Refrigerator operation	5
Refrigerator features	6
Using the control panel	7
Refrigerator features	9
Using the control panel	10
Features of your refrigerator	11
Cleaning your refrigerator	13
Energy consumption	13
Food storage guide	14
Troubleshooting	15

Conditions of use

This appliance is designed and intended to be used in household ONLY:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- catering and similar non-retail applications.



warning



Warning: Risk of fire / flammable materials

This appliance contains flammable R600a refrigerant. Avoid safety hazards by carefully installing, handling, servicing and disposing of this appliance.

- Ensure that the tubing of the refrigerant circuit is not damaged during transportation and installation.
- Leaking refrigerant may cause eye injuries or ignite.
- The room for installing appliance must be at least 1m³ per 8g of refrigerant. The amount of refrigerant in the appliance can be found on the rating plate inside the refrigerator appliance.
- If you are unsure of the refrigerant check the rating plate inside the refrigerator compartment.
- It is hazardous for anyone other than an Authorized Service Person to service this appliance.
- Keep ventilation openings in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

RoHS
Compliant

Being ensured permissible content limitation of some toxic chemicals (RoHS compliant)

Important safety instructions

Please read the user manual carefully and store in a handy place for later reference.

The symbols you will see in this booklet have these meanings:



warning

This symbol indicates information concerning your personal safety



caution

This symbol indicates information on how to avoid damaging the appliance



tips and information

This symbol indicates tips and information about use of the appliance



environmental tip

This symbol indicates tips and information about economical and ecological use of the appliance

Meanings of symbols used in this manual are shown below:



This symbol indicates never to do this



This symbol indicates always do this



warning

- If pressurised aerosol containers bear the word 'flammable' and/or a small flame symbol, do not store them inside any refrigerator or freezer. If you do so, you may cause an explosion.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- When you dispose of your old refrigerators and freezers, remove any doors. Children can suffocate if they get trapped inside.
- This appliance contains insulation formed with flammable blowing gases. Avoid safety hazards by carefully disposing of this appliance.



Warning: Risk of fire / flammable materials



warning

- ✓ The appliance must be plugged into its own dedicated 220-240V, 50Hz AC electrical outlet.
- ✓ Ensure that the electric outlet is properly earthed to ground. Consult a qualified electrician if you are unsure.
- ✓ The plug must be accessible when the appliance is in position.
- ⊘ Do not use an extension cord or adapter plug.
- ✓ If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons to avoid a hazard.
- ✓ Unplug the appliance before cleaning and before changing the light bulb to avoid electric shock.
- ⊘ Never unplug the appliance by pulling on the power cord. Always grip the plug firmly, and pull straight out of the receptacle to prevent damaging the power cord.
- ✓ Choose a location that is not too cold – the temperature should be above 10°C.
- ✓ Put the appliance in a dry place, avoiding areas of high moisture or humidity.
- ⊘ Don't put the appliance in frosty or unprotected areas, for example in a garage or on a verandah.
- ⊘ Don't put the appliance in direct sunlight
- ⊘ Don't put the appliance near stoves, fires or heaters.
- ⊘ Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- ⊘ Do not damage the refrigerant circuit
- ⊘ Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- ⊘ Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- ✓ When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- ⊘ Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

When correctly installed, your appliance should:

- have adequate clearance to the back and sides for air circulation (refer to page 4).
- be aligned to the surrounding cupboards.
- have doors that will self-close from a partially open position.



warning

- Have the stability foot in place (see diagram on page 4) to prevent the appliance falling forward when a door with heavy food load is opened.

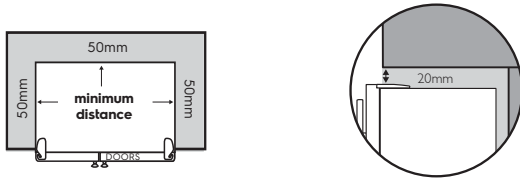
Installing your new refrigerator

Clearance around your refrigerator

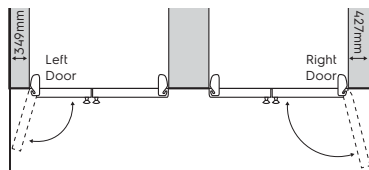
Your Multidoor Refrigerator can be installed between cupboards or fixtures but you must consider the following spaces around the cabinet:

The minimum distance allowed:

1. Allow a minimum of 50mm clearance on both sides.
2. Allow 50mm clearance at the back of the refrigerator.
3. Allow 20mm clearance above the hinge covers.



4. Allow a 349 or 427mm clearance on the hinge side of the doors, if you place the refrigerator next to the wall. This will make cleaning easier.



5. Make sure that cupboards or fixtures do not stick out further than the refrigerator cabinet to avoid fridge doors hitting your cupboards.

Note: Refrigerator doors on all models are designed to sit proud of cabinetry (not flush).

Installing your refrigerator

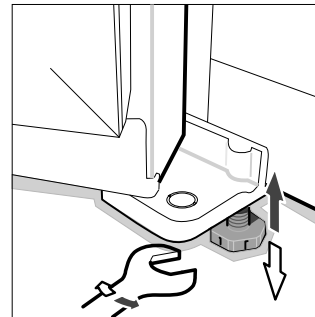
The appliance should arrive with the stability foot wound fully up so it will not interfere with the operation of the rollers (see diagram in Step 3 below).



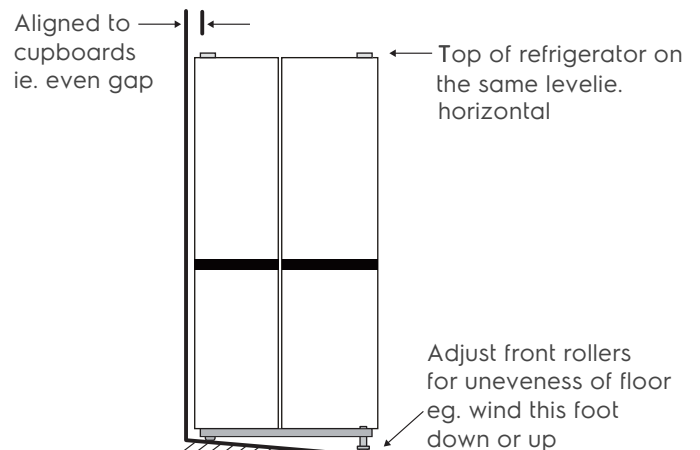
caution

The rollers are designed for forward or backward movement only. They are not castors. Moving the refrigerator sideways may damage your floor and the rollers.

1. Roll the refrigerator into its final position.
2. When the refrigerator is placed on a level ground, the front of the refrigerator is higher than the back, and there is a certain height difference (about 2.5mm), so that the refrigerator can be tilted at a certain angle, so as to ensure that the door can be closed better.
3. When you have the appliance in its final position, it needs to be stabilized. Wind the stability foot down to the floor until it just makes contact with the floor. Whenever you need to move the appliance, be sure to wind the foot back up so that the appliance can roll freely and be sure to reset it when reinstalling.
(The wrench opening size 30mm)



4. Check the alignment of the refrigerator to the surrounding cupboards. The top of the refrigerator should be on the same level from side to side (see diagram below). If you need to adjust the level, use the adjustable rollers as discussed in Step 3.



5. If the refrigerator rocks from one corner to the opposite rear corner, this means that the floor is uneven; you will need to put some packing under one of the rear rollers. You could use thin pieces of solid material, such as thin board, vinyl floor tiles or laminate. Place the packing so that it will sit under one of the rear rollers when the refrigerator is rolled into position.
6. You may now need to fine-tune the installation by repeating Steps 3, 4 and 5.
7. Whenever you need to move the refrigerator, be sure to wind the foot back up so that the refrigerator can roll freely.
8. Clean your refrigerator thoroughly following the instructions on page 9 and wipe off any dust that was accumulated during shipping.
9. Leave standing in stable upright position for 2-3 hours prior to turn "on".
10. Plug the refrigerator into the power point. Don't use a double adaptor. If you need to roll the refrigerator out to get at the power point, remember to raise the stability foot before you do so.
11. We recommend that you let your refrigerator run for two to three hours before you put any food in it. It will allow you to check that it is operating properly.

Your new refrigerator has been supplied with protective plastic film on the doors and cabinet, you can choose to remove this film as needed.

Congratulations! You have successfully installed your new refrigerator.



caution

Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure clear of obstruction.

Refrigerator Operation

The refrigerator transfers heat from food placed inside the appliance to the outside air.

This process makes the rear, the sides and the area adjacent to the doors, particularly at initial start up, feel warm to hot, this is normal.

There is a cooling coil located behind the rear wall of the cabinet. This coil cools and removes moisture from the air. A fan then circulates cold, dry air throughout the cabinet.

This air circulation means that food are refrigerated far more quickly than in refrigerators where the air remains relatively static.

Avoid placing food against air outlets as this will effect air circulation.

A light frosting may occasionally occur on the cold interior of the freezer when the door is opened frequently. This is normal and will disappear after a few days in most climates.

Make sure you fully close the freezer door after you load or remove food. If the door is left partly open, a heavy frost will coat the inside of the freezer. If a frost develops, remove it. Ensure to properly close the door, so the frost will not reoccur.

Your new energy efficient appliance uses a high-speed compressor and other energy efficient components that may produce different noises to your old appliance.

These sounds are normal and includes:

- compressor running noise.
- air movement noise from the small fan motor.
- occasional gurgling, similar to water boiling.
- a popping noise, heard during automatic defrosting.
- a clicking noise, just prior to the compressor starting up.

These noises are normal and will not cause the unit to alarm.

Temperature Control

The factory default settings;

Refrigerator = 5/4°C Freezer = -18°C

If you want to change the temperature, follow the instructions in the section about the user interface for your model. Ensure that you make only small adjustments and wait 24 hours to see if it's correct to your liking.

Note: When you set a temperature, you set an average temperature for the whole refrigerator cabinet.

Checking the softness of ice cream is a good indication that your freezer is the right period, While checking the temperature of water kept in the refrigerator is a good way of checking the temperature of the food compartment.

Temperature inside each compartment may vary, depending on how much food you store and where you place it.

High or low room temperature may also effect the actual temperature inside the refrigerator.

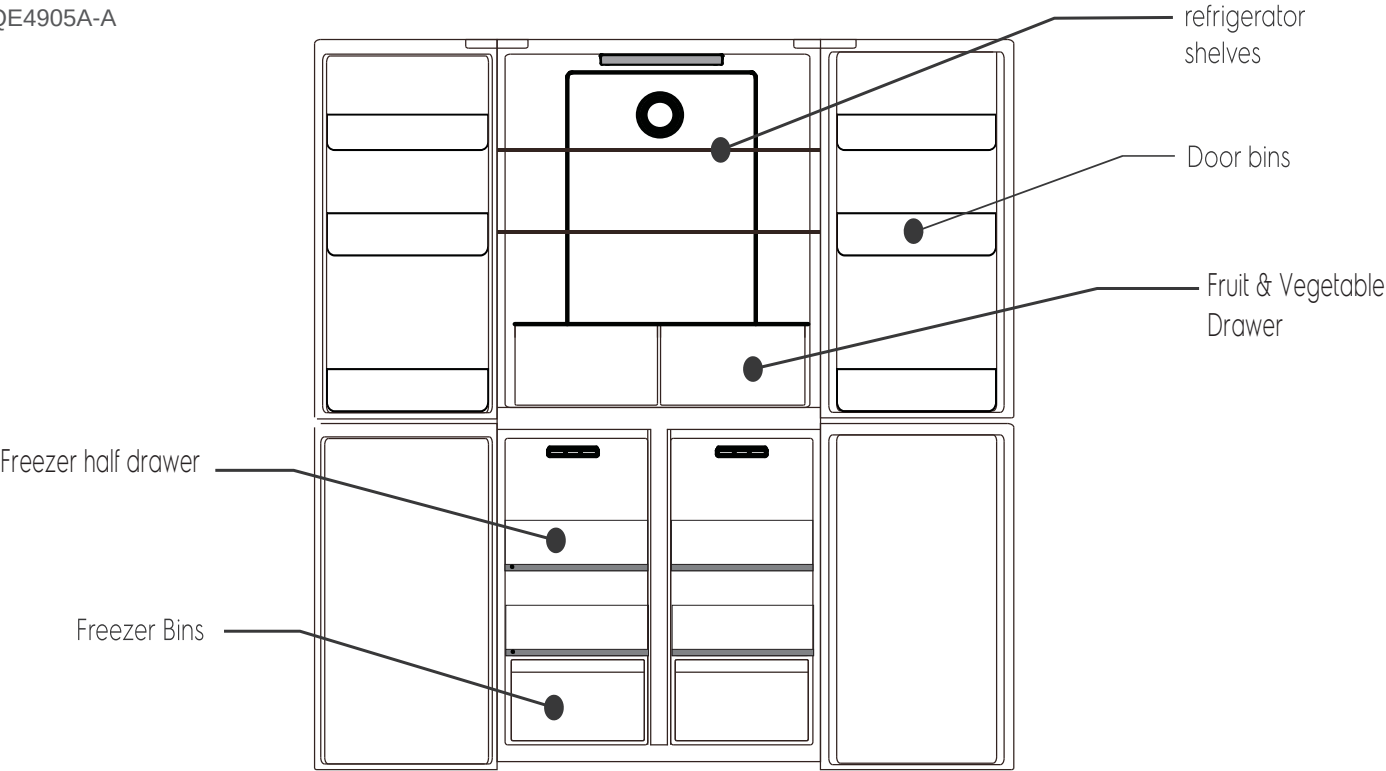


caution

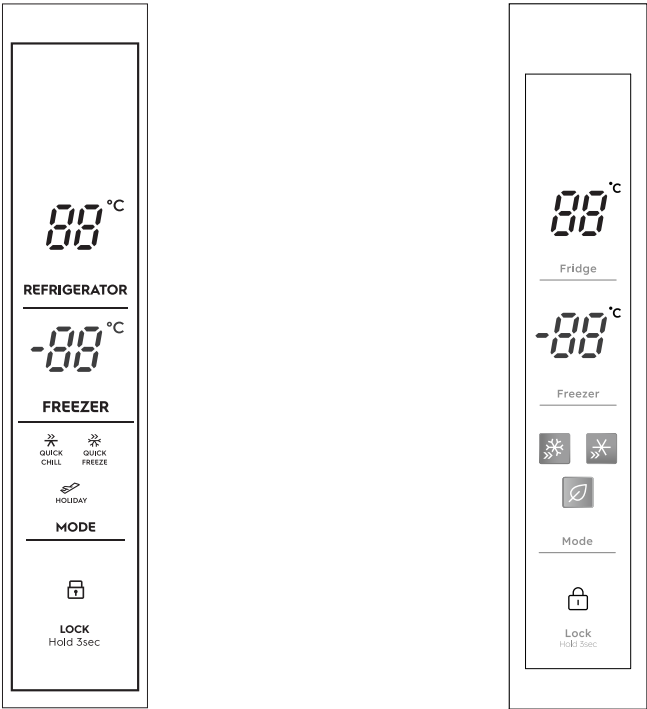
This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Refrigerator features

EQE4900A-A
EQE4900A-B
EQE4905A-A



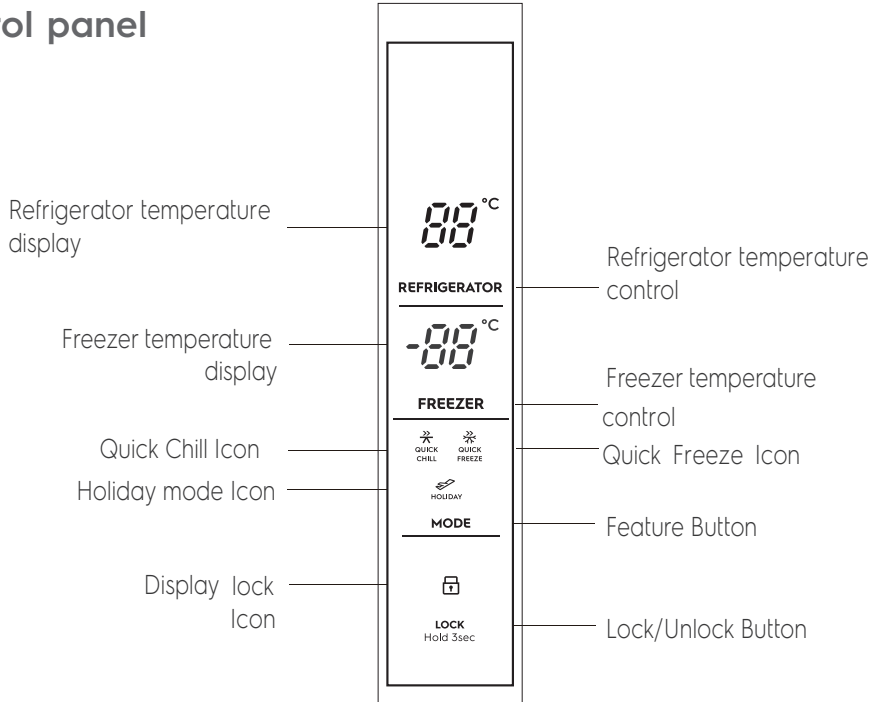
Control Panel
The control panel is located on the fridge door.



Note: Product illustrations demonstrate various features but may not be completely in line with current products.

Using the control panel

EQE4900A-A
EQE4900A-B



Function setting of the LED display

Note: the display will turn off after 20 seconds of inactivity, while the display will wake up if the button is touched again.

Feature Selection - each press of the "MODE" button will cycle through the operating modes.



Holiday

- Holiday Mode - the refrigerator will run at 3°C while the freezer will operate at -18°C. Do not store fresh food when holiday mode is on.



QUICK FREEZE

- Quick Freeze mode - When the super freezer mode is selected, the compressor will operate continuously to freeze foods faster, and keep them fresh. The super freezer mode will automatically turn off either after 24 hours of operation, or when the freezer reaches -28°C. The super freezer icon will turn off, and the freezer will continue to operate at the normal set temperature.



QUICK CHILL

- Quick Chill Icon - When the Quick Chill mode is selected, the fridge compartment reaches the set temperature in the shortest period, in order to keep the food as fresh as possible. Under this mode, the set temperature of the fridge compartment locks on 2°C. The program runs 150 mins then exits automatically, the Quick Chill icon goes out, which represents the Quick Chill function is disabled, the set temperature returns to the last one before the Quick Chill mode operates.



Set Temperature

-18°C	-15°C
-19°C	-16°C
-20°C	-17°C
-21°C	
-22°C	
-23°C	

Freezer compartment settings - the default temperature of the freezer is -18°C. To change the temperature press the "FREEZER" button to cycle through the set temperatures.



Set Temperature

5°C	8°C
4°C	7°C
3°C	6°C
2°C	

Fridge compartment settings - the default temperature of the refrigerator is 5°C. To change the temperature press the "REFRIGERATOR" button to cycle through the set temperatures.

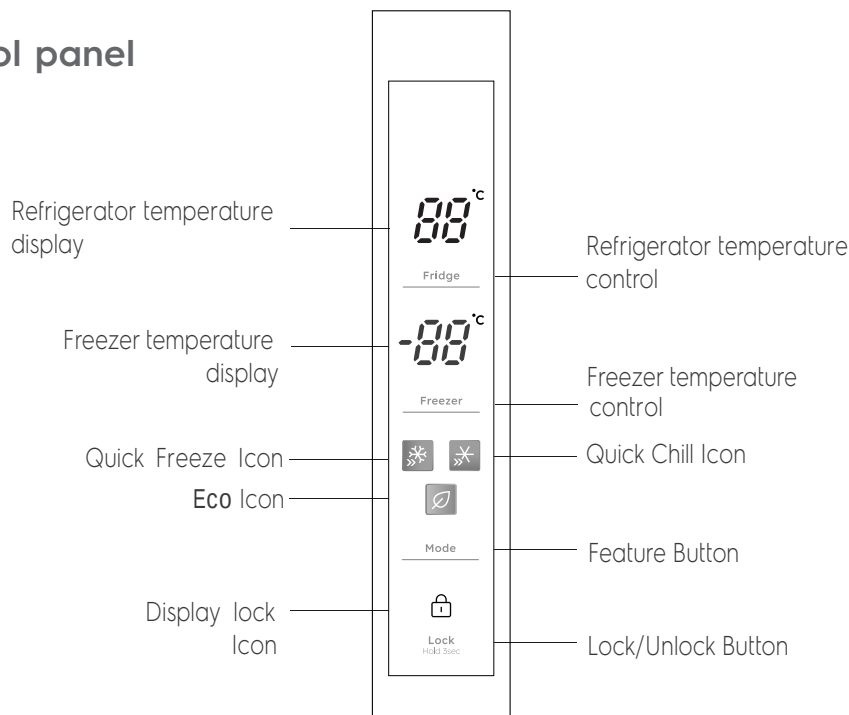


((Door Alarm))

Lock button - Press the "LOCK hold 3sec" button to enable the lock mode. The lock icon will be visible. While the refrigerator is in this mode the other buttons on the control panel will not function, when the buttons are touched a chime will sound and the lock icon will flash. To exit lock mode, press and hold the lock button for 3 seconds until the icon is no longer displayed. Open door alarm - when the refrigerator or freezer door is left open for more than 1 minute the alarm will sound to alert that the door is open. Closing the door will disable the alarm. The alarm will continue every 30 seconds until the door is closed.

Using the control panel

EQE4905A-A



Function setting of the LED display

Note: the display will turn off after 20 seconds of inactivity, while the display will wake up if the button is touched again.

Feature Selection - each press of the "Mode" button will cycle through the operating modes.



• Eco Mode - the refrigerator will run at 3°C while the freezer will operate at -18°C. Do not store fresh food when eco mode is on.



• Quick Freeze mode - When the super freezer mode is selected, the compressor will operate continuously to freeze foods faster, and keep them fresh. The super freezer mode will automatically turn off either after 24 hours of operation, or when the freezer reaches -28°C. The super freezer icon will turn off, and the freezer will continue to operate at the normal set temperature.



• Quick Chill Icon - When the Quick Chill mode is selected, the fridge compartment reaches the set temperature in the shortest period, in order to keep the food as fresh as possible. Under this mode, the set temperature of the fridge compartment locks on 2°C. The program runs 150mins then exits automatically, the Quick Chill icon goes out, which represents the Quick Chill function is disabled, the set temperature returns to the last one before the Quick Chill mode operates.



Set Temperature

-18°C	-15°C
-19°C	-16°C
-20°C	-17°C
-21°C	
-22°C	
-23°C	

Freezer compartment settings - the default temperature of the freezer is -18°C. To change the temperature press the "Freezer" button to cycle through the set temperatures.



Set Temperature

4°C	8°C
3°C	7°C
2°C	6°C
	5°C

Fridge compartment settings - the default temperature of the refrigerator is 4°C. To change the temperature press the "Fridge" button to cycle through the set temperatures.



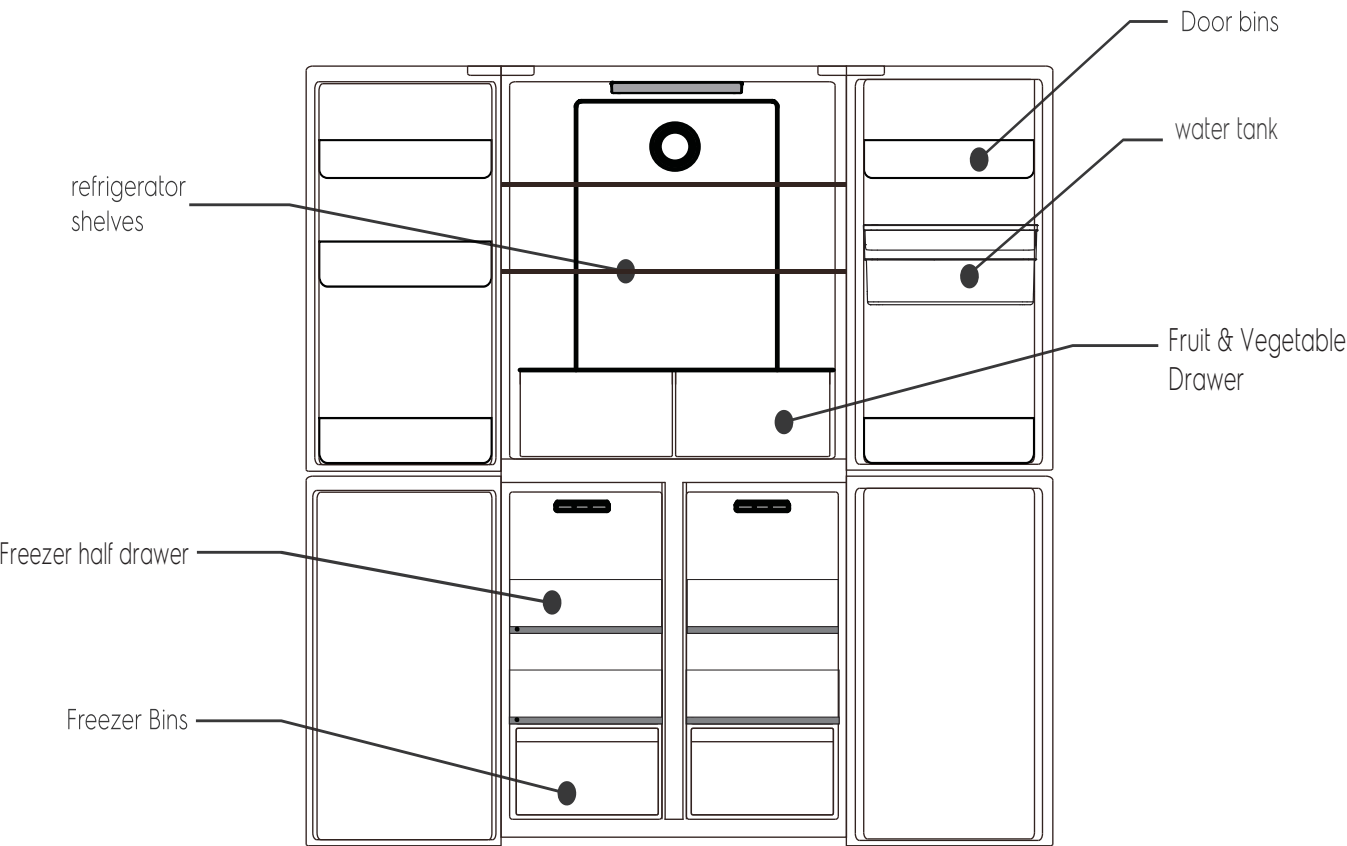
Lock button - Press the "Lock Hold 3sec" button to enable the lock mode. The lock icon will be visible. While the refrigerator is in this mode the other buttons on the control panel will not function, when the buttons are touched a chime will sound and the lock icon will flash. To exit lock mode, press and hold the lock button for 3 seconds until the icon is no longer displayed.

((Door Alarm))

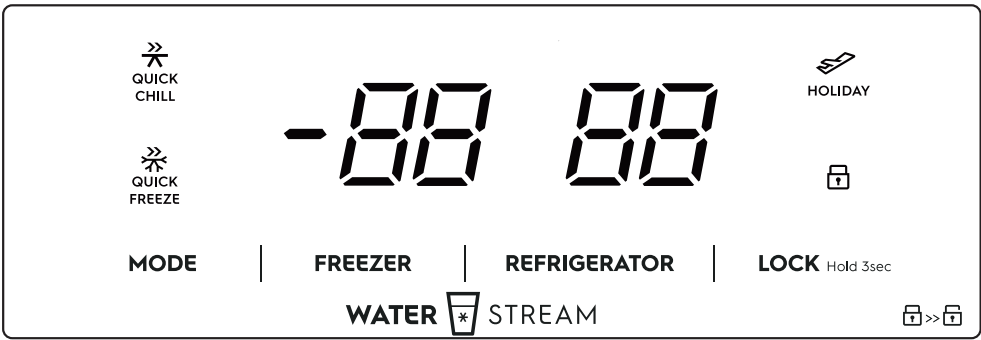
Open door alarm - when the refrigerator or freezer door is left open for more than 1 minute the alarm will sound to alert that the door is open. Closing the door will disable the alarm. The alarm will continue every 30 seconds until the door is closed.

Refrigerator features

EQE4960A-B



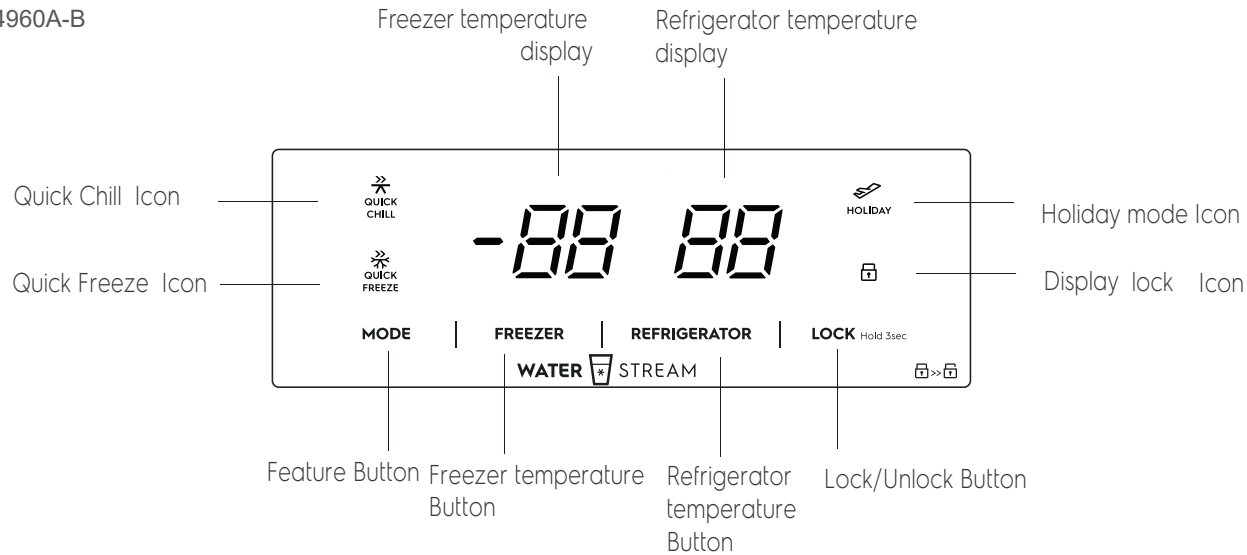
Control Panel
The control panel is located on the fridge door.



Note: Product illustrations demonstrate various features but may not be completely in line with current products.

Using the control panel

EQE4960A-B



Function setting of the LED display

Note: the display will turn off after 20 seconds of inactivity, while the display will wake up if the button is touched again.

-  **Holiday**
- Feature Selection - each press of the "MODE" button will cycle through the operating modes.
- Holiday Mode - the refrigerator will run at 3°C while the freezer will operate at -18°C. Do not store fresh food when holiday mode is on.
 - Quick Freeze mode - When the super freezer mode is selected, the compressor will operate continuously to freeze foods faster, and keep them fresh. The super freezer mode will automatically turn off either after 24 hours of operation, or when the freezer reaches -28°C. The super freezer icon will turn off, and the freezer will continue to operate at the normal set temperature.
 - Quick Chill mode - When the Quick Chill mode is selected, the fridge compartment reaches the set temperature in the shortest period, in order to keep the food as fresh as possible. Under this mode, the set temperature of the fridge compartment locks on 2°C. The program runs 150mins then exits automatically, the Quick Chill icon goes out, which represents the Quick Chill function is disabled, the set temperature returns to the last one before the Quick Chill mode operates.



Set Temperature

-18°C	-15°C
-19°C	-16°C
-20°C	-17°C
-21°C	
-22°C	
-23°C	

Freezer compartment settings - the default temperature of the freezer is -18°C. To change the temperature press the "FREEZER" button to cycle through the set temperatures.



Set Temperature

5°C	8°C
4°C	7°C
3°C	6°C
2°C	

Fridge compartment settings - the default temperature of the refrigerator is 5°C. To change the temperature press the "REFRIGERATOR" button to cycle through the set temperatures.



((Door Alarm))

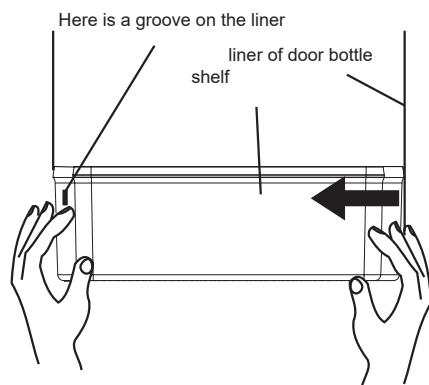
Lock button - Press the "LOCK hold 3sec" button to enable the lock mode. The lock icon will be visible. While the refrigerator is in this mode the other buttons on the control panel will not function, when the buttons are touched a chime will sound and the lock icon will flash. To exit lock mode, press and hold the lock button for 3 seconds until the icon is no longer displayed.

Open door alarm - when the refrigerator or freezer door is left open for more than 1 minute the alarm will sound to alert that the door is open. Closing the door will disable the alarm. The alarm will continue every 30 seconds until the door is closed.

Features of your refrigerator

This section tells you how to make the most of the many useful features and how to clean them.

Door storage bins

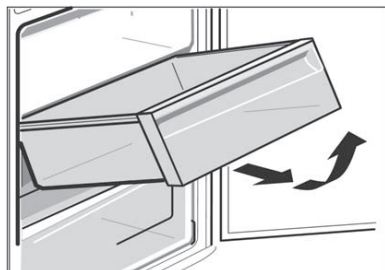


Door bottle shelf removal:

After removing all contents from the shelf, squeeze together the two top outside corners of the clear plastic shelf (close to the white door liner), then pull the shelf horizontally away from the door and out of the shelf supports. To reinstall the shelf, squeeze together the two top outside corners of the clear plastic shelf near the clips / open section, pushing the shelf horizontally back into the shelf support on the door white plastic liner. Check the shelf has been securely attached before loading with bottles / food.

Crisper Bin

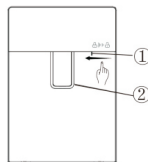
You can use the crisper bin to store vegetables, fruit or smallgoods. To remove, pull it forward then up and out.



LED lighting

Your refrigerator is fitted with long life LED lighting. In the unlikely event the LED lights should fail, then the LED lights should be serviced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified technician. Refer to the warranty page for contact details.

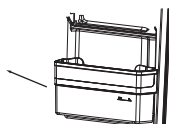
Instructions for child lock lever



Press the child's lock lever with your thumb as the direction as below ① and the water lever ② will be locked to prevent children from taking any water.

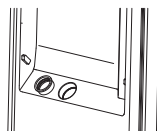
Press in the opposite direction to unlock and take water

Instructions for water tank assembly



1. Hold both sides of the tank with hands and pull the tank assembly off the door slightly in the direction indicated as below.

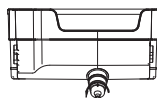
Notes: This transparent silicone parts used to seal the water tank. When you clean the water tank, this part does not need to be disassembled. If it is removed, when installing the water tank, please seal the silicone well before installing the water tank.



1-1. Align the transparent silicone part with the hole in the door and place it in it.



1-2. After the transparent silicon is inserted into the hole, push it down until it touches the intercepting surface in the hole and cannot be pushed; to prevent water leakage



2. Rotate counterclockwise to remove the water valve assembly from the water tank for cleaning.

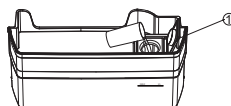


3. Pinch the flange of the water tank cover slightly upwards, and the water tank cover can be separated from the water tank. Remove the other side with the same method. The tank and its cover can be cleaned after disassembly.

4. Install the water valve by rotating it clockwise after cleaning. When installing the tank cover, install the one side at first (do not press it all the way), then install the other side. Press firmly on edges of the tank cover to fit the tank. Re-install the entire water tank assembly at 45° to the door. Press the outer edge of the water tank slightly downwards to make it fit into the door.

Fill the tank with clean drinking water(*)

Open the inlet cover of water tank ①. Slowly fill the tank with pure drinking water up to the maximum fill line marked with "2L". Then close the inlet cover ①. To prevent any spills, please use a narrow-spout container to charge water.

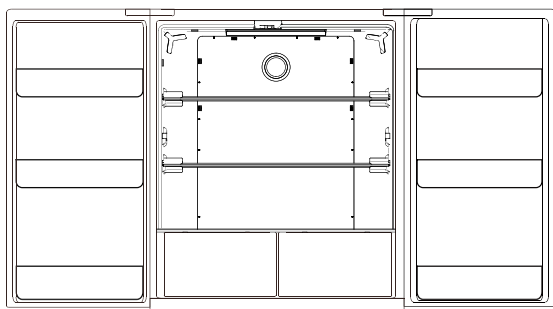


* Only drinking water or mineral water can be stored in the water tank, not suitable for any other beverages

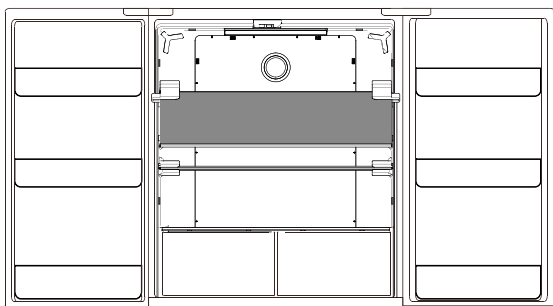
Fridge glass shelf disassembly and installation

Install

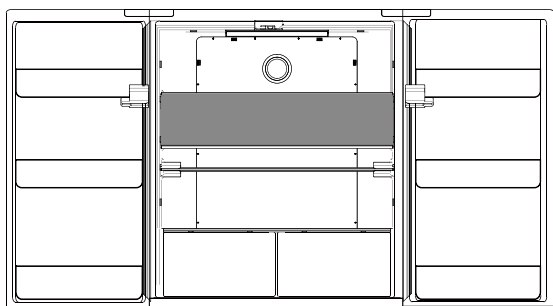
① Open the door.



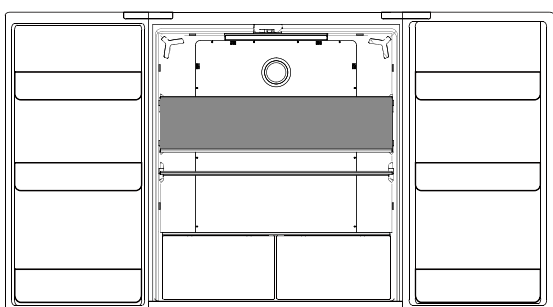
② Pull out the glass shelves.



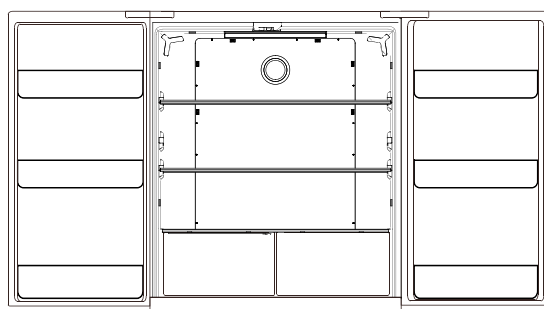
③ Remove the two protective foams at the rear end of the glass shelf horizontally from both ends.



④ Place the glass shelf back horizontally on the support bar until it reaches the bottom.

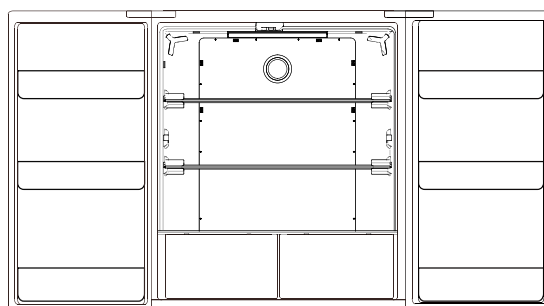


⑤ Install the two glass shelves in the same way.



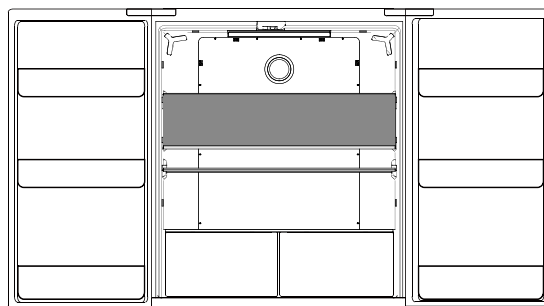
Disassemble

① Open the door.



② Raise the glass shelves horizontally to the highest limit.

③ Lift the glass shelf out horizontally and remove it.



Cleaning your refrigerator



warning

Before cleaning: Turn appliance off at the power point, then remove power cord from socket. This will make sure there is no chance of getting an electric shock.

Doors and exterior

You should only clean the doors with lukewarm soapy water and a soft cloth. Rinse with clean water and then wipe the surface with clean water and a soft clean cloth to remove soap residue.



caution

Do not use stainless steel cleaners, abrasive pads or other cleaners as they are likely to scratch the surface. Damage to this product after delivery is not covered by your warranty.

Interior

You should clean the appliance interior regularly. It will be easiest to clean when the food supply is low. Wash the interior with a soft cloth and use an unscented mild soap with lukewarm water. Thoroughly dry all surfaces and removable parts. Avoid getting water on appliance controls. If you have taken out any removable parts, replace them and switch the power on before re-stocking the appliance with food. Naturally, you should keep the interior of your appliance hygienic by promptly and thoroughly wiping up any food spills.

Door seals

Take care with Ensure to keep door seals clean. Sticky food and drink can cause seals to stick to the cabinet and tear when you open the door.

Wash seal with a mild detergent and warm water. Rinse thoroughly and dry.



warning

Never use hot water, solvents, commercial kitchen cleaners, aerosol cleaners, metal polishes, caustic or abrasive cleaners, or scourers to clean this appliance, as they will damage it. Many commercially available cleaning products and detergents contain solvents that will damage your refrigerator. When cleaning, use only a soft cloth with an unscented mild soap and lukewarm water.

Energy consumption

The following guide will help you reduce the running cost of your new refrigerator. This will save you money and help conserve our valuable energy resources.

1. Do not block air vents. Doing so may cause the refrigerator to run longer and use more energy.
2. Do not set your freezer temperature too low. After 24 hours, ice cream should be firm but able to be scooped out with a spoon without bending the handle. If ice cream is firmer than this (or too soft), adjust the freezer temperature controls (see 'Set Temperature', page 7).
3. Ensure that the refrigerator doors seal properly as you close them.
4. Before you open the refrigerator doors, decide what you want to put in or take out. This will minimize the time you have the doors open.
5. It is best to have the refrigerator in a place that is out of direct sunlight and away from heating appliances of any kind. For example, do not place the refrigerator next to a cooker, stove or dishwasher.
6. Allow hot foods to cool to room temperature before you put them in your freezer.
7. Thaw frozen foods in the refrigerator section.
8. If you keep the freezer compartment filled to capacity, your food mass will help maintain the freezer temperature when you open the door.

Turning off the refrigerator

If you are leaving for a short holiday, there is no need to turn off your refrigerator.

If you are going on a long holiday and want to turn the refrigerator off, follow the steps below.

1. Take all the food out of the refrigerator and freezer compartments.
2. Switch off the refrigerator and remove the electric cord from the power point.
3. Clean the inside.
4. Leave the doors open. This prevents bacteria from growing and causing smells in the refrigerator.

Power failure

If there is a power failure in your area, keep the door to the freezer closed. Most foods in your freezer will stay frozen for 24 hours.

Food storage guide

Category	Product	Refrigerator	Freezer	Storage tips
Meat	Sausages and mince	1-2 Days	2-3 Months	Keep cold meat at the back of the refrigerator where it is coldest.
	Chops and steak	3-4 Days	4-6 Months	
	Cold meats	3-5 Days	4-6 Months	Plastic can cause meat to sweat if stored in refrigerator for more than a day.
	Roasts	3-5 Days	12 Months	Roast can take up to 48 hours to defrost properly, transfer frozen roast to the refrigerator 2 days before use.
Poultry	Chicken	1-2 Days	2 Months	If poultry takes on a smell or colour you are unsure about it is best to throw it out.
	Roast Chicken	3-5 Days	12 Months	
	Eggs	6 Weeks	Not Suitable	Whole eggs are not suitable for freezing, slightly beaten eggs may be frozen for four months.
Seafood	Whole fish and fillets	2-3 Days	2 Months	Store in an airtight container or foil.
	Lobster and crabs	1-2 Days	2 Months	
	Prawns	1-2 Days	2 Months	Never freeze prawns in salty water as this will dehydrate the flesh.
Dairy	Milk	Until Expiry Date	Not Suitable	If dairy takes on a smell or colour and you are unsure about it, it is best to throw it out.
	Yoghurt	7-10 Days	Not Suitable	
	Hard Cheeses	2 Weeks – 2 Months	2 Months (Grated)	Depending on the variety hard cheese can last from 2 weeks to 2 months.
	Soft Cheeses	1-2 Weeks	Not Suitable	
	Butter	8 Weeks	12 Months	
Fruit & Vegetables	Every fruit and vegetable has a different shelf life. Some stay fresh for a couple of days e.g beans, others can last for a couple of months e.g. onions.		8-12 Months	Keep vegetables in the crisper and away from the air vents to avoid freezing.
			When freezing chop and blanch in small portions.	Don't wash fruit and vegetables before storing them in the refrigerator as this can make them susceptible to rotting.
Left overs	Homemade meals	3-4 Days	2-6 Months	Store in sealed container.
				Freeze meals in small portion sizes to limit wastage.



IMPORTANT

Please note, use this information as a guide only, actual storage times will vary depending on how you use your refrigerator, climatic conditions and the freshness of the food.

Troubleshooting

If you think something may be wrong with your refrigerator, you can carry out some easy checks before calling for service. You may locate the problem, sparing yourself from inconvenience and saving time and money.

Problem	Solution
When your appliance is not operating	• Make sure that the power cord is plugged into the power outlet properly and that the outlet is switched 'ON'.
	• Try running another appliance from the power outlet. If no power is coming from the outlet you may have blown a fuse or tripped a circuit of your household power supply.
	• Try adjusting the temperature control to a slightly "colder" position.
	• It is normal for the freezer fan NOT to operate during the automatic defrost cycle, or for a short time after the appliance is switched on.
When there is refrigerator/freezer noise	Modern refrigerators/freezers with increased storage capacity use high speed compressors. These can provide a seemingly high level of sound which is quite normal. Normal operational sounds include:
	• Occasional gurgling, similar to water boiling.
	• Air flow noise (air circulates because of a small fan).
	• A popping noise heard during automatic defrost.
If there are odours inside the appliance	Other strange sounds may mean that you need to check and take action. For example, noises may mean that:
	• The cabinet is not level.
	• The floor is uneven or weak.
	• Bottles are badly placed and rattling.
When the motor seems to run more than expected	• There are vibrations from an object on top of or behind or beside the refrigerator.
	• The back of the refrigerator cabinet is touching the wall.
	Remember it is quite normal for noise to seem louder when the refrigerator starts operating, or during quieter periods such as night time.
If the temperature in the refrigerator is too cold	• The interior may need cleaning.
	• Some food produce odours.
	• Some containers and wrapping can cause odours.
	• Ask yourself if the odour started about the same time you started storing something unusual.
If heavy frosting occurs in the freezer	Your new appliance provides you with large capacities in both the refrigerator section and the separate freezer. It is normal for the motor to operate frequently. However, to keep operation to a minimum, check the following:
	• Are doors kept open too long or too often?
	• Are controls set too cold? refer to "Using the control panel" for how to adjust.
	• Have large amounts of warm food just recently been stored? Summer, festive seasons and holidays usually mean a lot more work for your appliance.
If water drips on the floor	• If the day is hot or the room is very warm, the appliance will need to run more than normal.
	• The appliance will run more than normal just after you install it or when it has been turned off for a long time.
	• Refer to "Using the control panel" for how to adjust.
	• Increase the temperature to avoid high energy consumption.
Freezer Door opens after closing fridge door	Make sure you fully close the freezer and fridge doors. If the doors are left partly open a heavy frost will coat the inside of the freezer. If a frost develops, remove it. Make sure properly close the doors and the frost will not reoccur.
When temperature is hot/warm on the outside and rear side of the Fridge	The defrost water tray, (located at the back of the cabinet), may not be properly positioned, or the drain tube may not be properly positioned to direct water into this tray. You may need to pull the refrigerator away from the wall to check the tray and tube.
When there's leakage at water dispenser	It is normal for the freezer door to momentarily open and re-close when the food compartment door is closed. If the freezer door stays open, it indicates that the refrigerator cabinet needs to be tilted backwards a little further. If you call a service person to solve this problem, you will be charged for the cost of a service call, as this is not a warranty fault.
1. Do not fill any beverage into water tank except for purified/mineral water	In normal operation, the fridge transfers heat from inside to outside of the cabinet. It is normal for the side and rear of the fridge to feel warm/hot while operating. This will be more noticeable during start up and hot ambient conditions.

When there's leakage at water dispenser

1. Do not fill any beverage into water tank except for purified/mineral water
2. Make sure dispenser valve is tight enough
3. Clean water tank completely

If you have a problem, and the problem persists after you have made the checks mentioned above, contact your nearest Electrolux approved Service Centre or the dealer you bought the refrigerator from. Be ready to quote the model number, 9-digit PNC and 8-digit serial number, which is stated on the label inside the refrigerator compartment.



CONTACT DETAILS ELECTROLUX CUSTOMER CARE

Thailand

Call Center Tel: (+66 2) 725 9000 Electrolux
Thailand Co., Ltd
Electrolux Building
14th Floor 1910 New Petchburi Road Bangkok,
Huay Kwang, Bangkok 10310
Office Tel: (+66 2) 725 9100
Office Fax: (+66 2) 725 9299
Email: customercare@electrolux.co.th

Indonesia

Layanan langsung konsumen: 08041119999
PT. Electrolux Indonesia
Electrolux Building
Jl. Abdul Muis No.34, Petojo Selatan, Gambir
Jakarta Pusat 10160
Email: customercare@electrolux.co.id
SMS & WA : 0812.8088.8863

Vietnam

Domestic Toll Free: 1800-58-88-99
Tel: (+84 8)3910 5465
Electrolux Vietnam Ltd
Floor 9th, A&B Tower
76 Le Lai Street - Ben Thanh Ward - District 1
Ho Chi Minh City
Vietnam
Office Tel: (+84 8) 3910 5465
Office Fax: (+84 8) 3910 5470
Email: vnccare@electrolux.co.vn

Share more of our thinking at electrolux.com.au

P/No: YZ000161015

Malaysia

Domestic Toll Free: 1300-88-11-22
Electrolux Home Appliances Sdn. Bhd
7th Floor, Tower 2, Jaya 33, No. 3 Jalan Semangat, Seksyen
13, 4610 Petaling Jaya, Selangor
Office Tel: (+60 3) 7843 5999
Office Fax: (+60 3) 7955 5511
Customer Care Center: Lot C6, No. 28, Jalan 15/22, Taman
Perindustrian Tiong Nam, 40200 Shah Alam, Selangor.
Consumer Care Hotline: (+60 3) 5525 0800
Fax: (+60 3) 5524 2521

Philippines

Domestic Toll Free: 1-800-10-845-care 2273
Customer Care Hotline: (+63 2) 845 care 2273
Electrolux Phils Inc
25th Floor, Equitable Bank Tower 8751
Paseo De Roxas, Makati City
1226 Philippines
Office Tel: (+63 2) 845 4510
Office Fax: (+63 2) 845 4548
Email: wecare@electrolux.com

Singapore

Electrolux S.E.A. Pte Ltd
351 Braddell Road #01-04, Singapore 579713
Customer Care Hotline: (65) 6727 3699
Email: customer-care.sin@electrolux.com
Website: www.electrolux.com.sg

Hongkong

DCH ELECTRICAL APPLIANCES SERVICE CENTRE
4/F, DCH BUILDING, 20 KAI CHEUNG ROAD,
KOWLOON BAY, HONG KONG
SERVICE HOTLINE: (+852) 3193 9888
EMAIL: customercare@dch.com.hk
WEBSITE: www.electrolux.com.hk



Hướng dẫn sử dụng

Tủ lạnh

VN - Việt Nam

EQE4960A-B, EQE4900A-A
EQE4900A-B, EQE4905A-A



Lời chào mừng

Xin chúc mừng và cảm ơn quý khách hàng đã lựa chọn tủ lạnh Electrolux của chúng tôi. Chúng tôi tin rằng quý khách sẽ hài lòng với chiếc tủ lạnh mới này. Trước khi sử dụng thiết bị, chúng tôi đề nghị quý khách hàng đọc qua toàn bộ sách hướng dẫn sử dụng trong đó mô tả rõ về sản phẩm cũng như các chức năng sử dụng.

Để phòng tránh các mối nguy hiểm luôn tiềm tàng khi sử dụng thiết bị điện, quý khách cần lắp đặt thiết bị theo đúng các hướng dẫn và đọc kỹ những chỉ dẫn an toàn để tránh sử dụng không đúng cách gây nguy hiểm.

Chúng tôi đề nghị quý khách giữ sách hướng dẫn sử dụng này để tiện tham khảo về sau và chuyển cho người chủ tiếp theo của thiết bị.

Sau khi mở hộp sản phẩm, quý khách vui lòng kiểm tra để đảm bảo sản phẩm không bị hư hỏng gì. Nếu có nghi ngờ về việc sản phẩm đã bị hỏng hóc, xin quý khách vui lòng không sử dụng sản phẩm và liên hệ với Trung tâm Chăm sóc Khách hàng của Electrolux tại địa phương.



Thông tin về môi trường

Thông tin về việc tiêu hủy cho người sử dụng

- Hầu hết các vật liệu đóng gói có thể tái chế. Vui lòng tiêu hủy các vật liệu này tại kho tái chế ở địa phương của bạn hoặc bằng cách đặt chúng vào các thùng chứa thích hợp.
- Nếu bạn muốn tiêu hủy sản phẩm này, vui lòng liên hệ với chính quyền địa phương của bạn và hỏi về phương pháp xử lý chính xác.
- Chính quyền địa phương sẽ có những thông tin mới nhất liên quan đến việc tiêu hủy sản phẩm một cách an toàn.
- Việc tiêu hủy không đúng cách có thể khiến người sử dụng bị thương bởi các vật sắc nhọn, khí dễ cháy hoặc gây thiệt hại liên quan đến môi trường.
- Khí làm lạnh trong thiết bị chỉ nên được tiêu hủy bởi những người có chuyên môn. Chính quyền địa phương có thể yêu cầu giấy phép đối với việc thải ra hoặc thu hồi khí làm lạnh. Việc thải khí không đúng cách có thể khiến người sử dụng bị thương bởi khí dễ cháy hoặc gây thiệt hại đối với môi trường.

Nội dung

Những chỉ dẫn an toàn quan trọng	3
Lắp đặt tủ lạnh mới	4
Vận hành	5
Tính năng của tủ lạnh	6
Sử dụng bảng điều khiển	7
Tính năng của tủ lạnh	9
Sử dụng bảng điều khiển	10
Các bộ phận của tủ lạnh	11
Vệ sinh tủ lạnh	13
Tiêu thụ năng lượng	13
Hướng dẫn bảo quản thực phẩm	14
Khắc phục sự cố	15

Điều kiện sử dụng

Thiết bị này được thiết kế và dự định chỉ sử dụng trong gia đình:

- Khu vực bếp trong các cửa hàng, văn phòng và môi trường làm việc, không phải kinh doanh.
- Nông trại và bởi khách hàng trong khách sạn, nhà nghỉ và môi trường thuộc về dân cư khác.
- Phục vụ bữa sáng nhẹ.
- Phục vụ ăn uống và các ứng dụng phi bán lẻ tương tự.



Cảnh báo



Cảnh báo: Nguy cơ cháy/vật liệu dễ cháy

Thiết bị này chứa chất làm lạnh dễ cháy R600a. Tránh các mối nguy hiểm về an toàn bằng cách lắp đặt, xử lý, bảo trì và tiêu hủy thiết bị này một cách cẩn thận.

- Đảm bảo rằng ống dẫn của mạch làm lạnh không bị hư hỏng trong quá trình vận chuyển và lắp đặt.
- Chất làm lạnh bị rò rỉ có thể gây thương tích cho mắt hoặc kích lửa.
- Không gian lắp đặt thiết bị phải là ít nhất 1m³ mỗi 8g chất làm lạnh. Có thể tìm thấy thông tin về lượng chất làm lạnh trên bảng thông số bên trong thiết bị.
- Nếu bạn không chắc chắn về chất làm lạnh, hãy kiểm tra bảng thông số bên trong ngăn mát tủ lạnh.
- Bất kỳ ai khác đều sẽ gặp nguy hiểm nếu bảo dưỡng thiết bị này ngoại trừ nhân viên dịch vụ được ủy quyền.
- Giữ các lỗ thông gió trong vỏ thiết bị hoặc trong cấu trúc bên trong không bị cản trở.

RoHS
Compliant

Phù hợp quy định về giới hạn hàm lượng hóa chất độc hại (Đáp ứng tiêu chuẩn RoHS)

Những chỉ dẫn an toàn quan trọng

Vui lòng đọc kỹ hướng dẫn sử dụng và cất giữ ở vị trí tiện dụng để tham khảo về sau.

Các biểu tượng sẽ xuất hiện trong sách hướng dẫn sử dụng có ý nghĩa như sau:

Cảnh báo

Biểu tượng này biểu thị những thông tin liên quan tới sự an toàn của quý khách.

Chú ý

Biểu tượng này biểu thị những thông tin liên quan tới việc tránh gây hư hỏng cho thiết bị.

Lời khuyên sử dụng và thông tin

Biểu tượng này cho biết các lời khuyên và thông tin về sử dụng thiết bị.

Thông tin về môi trường

Biểu tượng này chỉ ra những lời khuyên và thông tin về việc sử dụng thiết bị tiết kiệm và tốt cho môi trường.

Ý nghĩa của các ký hiệu được sử dụng trong sách hướng dẫn này được chỉ ra dưới đây:

 Biểu tượng này chỉ ra đừng bao giờ làm điều này

 Biểu tượng này chỉ ra hãy luôn làm điều này

Cảnh báo

- Không cất trữ các bình chứa khí nén có dòng chữ “flammable” (dễ cháy) và/ hoặc một biểu tượng ngọn lửa nhỏ trong bất kỳ ngăn lạnh hay ngăn đông nào. Nếu bạn làm vậy, có thể gây nguy cơ cháy nổ.
- Thiết bị này không dành cho người sử dụng (kể cả trẻ em) bị giảm khả năng thể chất, giác quan hoặc tinh thần, hay thiếu kinh nghiệm và kiến thức, trừ khi họ được người chịu trách nhiệm về sự an toàn của họ giám sát và hướng dẫn sử dụng thiết bị.
- Trẻ em nên được giám sát để chắc chắn rằng chúng không sử dụng thiết bị này để chơi.
- Khi loại bỏ tủ lạnh cũ, vui lòng tháo bỏ các cửa. Trẻ nhỏ có thể bị ngạt thở nếu bị kẹt bên trong tủ lạnh.
- Tủ lạnh có chứa chất cách nhiệt kết hợp với khí dễ cháy. Tránh các hiểm họa về an toàn bằng cách vứt bỏ thiết bị cẩn thận.



Cảnh báo: Nguy cơ cháy/vật liệu dễ cháy.

Chú ý

- ✓ Thiết bị này phải được cắm vào ổ cắm chuyên dụng 220-240V, 50/60 Hz AC.
- ✓ Đảm bảo rằng ổ cắm điện được nối đất đúng cách. Tham khảo ý kiến thợ điện có chuyên môn nếu bạn không chắc chắn.
- ✓ Phải cắm được phích cắm vào ổ khi thiết bị đã được lắp đặt cố định.
- ✗ Không được sử dụng dây nối dài hoặc phích cắm bộ chuyển đổi.
- ✓ Nếu dây nguồn bị hư, nó phải được thay bởi nhà sản xuất, đại lý bảo trì hay người có năng lực tương tự để tránh nguy hiểm.
- ✓ Rút phích cắm của thiết bị trước khi vệ sinh và trước khi thay bóng đèn để tránh nguy cơ điện giật.
- ✗ Không bao giờ được rút phích cắm của thiết bị bằng cách kéo dây nguồn. Luôn nắm chặt phích cắm, và kéo thẳng ra khỏi ổ cắm để tránh làm hỏng dây nguồn.
- ✓ Chọn địa điểm không quá lạnh để lắp đặt. Nhiệt độ phải trên 10 độ C.
- ✓ Đặt thiết bị ở nơi khô ráo, tránh các khu vực có hơi ẩm hoặc độ ẩm cao.
- ✗ Không được đặt thiết bị ở các khu vực bị đóng băng hoặc không được bảo vệ, chẳng hạn như trong gara hoặc hiên nhà.
- ✗ Không được để thiết bị dưới ánh nắng trực tiếp.
- ✗ Không được đặt thiết bị gần lò nướng, lò lửa hoặc lò sưởi.
- ✗ Không sử dụng các thiết bị cơ học hoặc các phương tiện khác để đẩy nhanh quá trình rã đông, ngoài những thiết bị được nhà sản xuất khuyến nghị.
- ✗ Không làm hư hỏng mạch chất làm lạnh.
- ✗ Không sử dụng các thiết bị điện bên trong các ngăn chứa thực phẩm của tủ lạnh, trừ khi chúng thuộc loại được nhà sản xuất khuyến nghị.
- ✗ Không cất giữ các vật liệu dễ cháy như các bình chứa khí nén trong tủ lạnh.

Khi được lắp đặt đúng cách, thiết bị của bạn sẽ:

- Có đủ khoảng trống cho phía sau và hai bên để lưu thông không khí (tham khảo trang 4).
- Được căn chỉnh phù hợp với các ngăn tủ xung quanh.
- Cửa sẽ tự động đóng lại khi được mở hé.

Cảnh báo

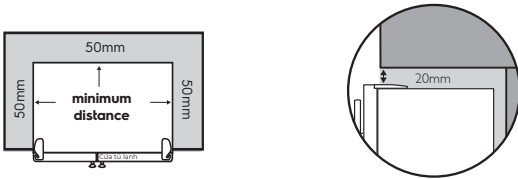
- Được lắp đặt cố định (tham khảo sơ đồ trang 4) để ngăn thiết bị đổ về phía trước khi cửa tủ chứa thực phẩm nặng bị mở ra.

Lắp đặt thiết bị mới

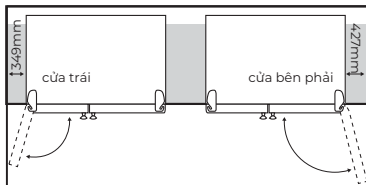
Khoảng trống xung quanh tủ lạnh của quý khách:

Tủ lạnh của quý khách có thể được lắp đặt nằm giữa các tủ bếp hoặc các đồ đạc cố định khác với điều kiện quý khách phải chừa lại các khoảng trống như sau xung quanh thân tủ:

1. Chừa khoảng thông hơi tối thiểu 50mm ở cả hai bên của tủ lạnh.
2. Chừa khoảng thông hơi 50mm ở mặt sau của tủ lạnh.
3. Chừa khoảng thông hơi tối thiểu 20mm bên trên nắp bàn lễ.



4. Để khoảng thông hơi 349 hoặc 427mm ở phía bàn lễ của cánh cửa, nếu quý khách đặt tủ lạnh cạnh tường. Điều này sẽ giúp việc vệ sinh tủ lạnh dễ dàng hơn.



5. Đảm bảo rằng các tủ bếp hoặc các đồ đạc cố định khác không nhô ra hơn so với thân tủ lạnh.

Lưu ý: Các cửa tủ lạnh trên tất cả các mẫu máy đều được thiết kế nhô ra so với khối tủ bếp (không ngang bằng).

Lắp đặt tủ lạnh của quý khách

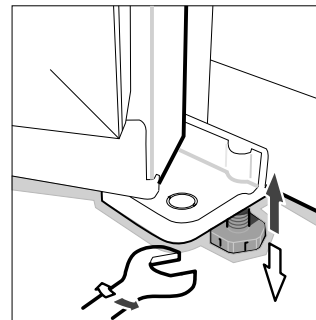
Thiết bị phải được di chuyển khi chân ổn định được cuộn lại hoàn toàn khỏi sàn để không ảnh hưởng đến hoạt động của các con lăn (xem sơ đồ ở Bước 3 bên dưới).



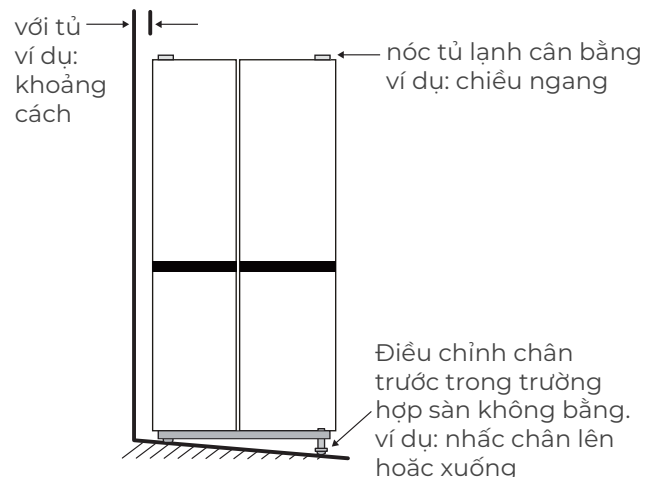
Thận trọng

Các con lăn chỉ được thiết kế để di chuyển về phía trước hoặc phía sau. Chúng không phải là bánh xe nhỏ. Di chuyển tủ lạnh sang một bên có thể làm hỏng sàn nhà và các trục lăn.

1. Đẩy tủ lạnh tới vị trí muốn lắp đặt.
2. Nóc tủ lạnh cần được đặt nghiêng về phía sau khoảng 20mm. Điều này giúp cửa tủ có thể tự đóng lại, tạo độ kín và ổn định cho cửa khi cửa mở.
3. Khi tủ lạnh ở đúng vị trí cần lắp đặt, quý khách cần cố định tủ lạnh bằng cách vận chân cố định cho tới khi chân chạm sàn. Khi cần di chuyển, lưu ý vận chân cố định lên trên để có thể dễ dàng di chuyển tủ lạnh bằng chân bánh lăn và nhớ vận lại chân cố định sau khi hoàn thành việc lắp đặt. (Sử dụng mỏ lết có độ mở 30mm).



4. Kiểm tra xem tủ lạnh đã thẳng hàng với các tủ bếp xung quanh chưa. Nóc tủ lạnh cần cân bằng ở cả hai bên (xem sơ đồ dưới đây). Nếu quý khách cần điều chỉnh mức cân bằng, vui lòng sử dụng chân bánh lăn có thể điều chỉnh như đã được mô tả ở Bước 3.



5. Nếu tủ lạnh rung lắc, sàn nhà có thể không bằng phẳng. Quý khách cần đệm tấm đệm ở chân bánh lăn phía sau. Quý khách có thể sử dụng những miếng đệm mỏng làm từ các chất liệu cứng như miếng bằng mỏng, miếng lát sàn làm từ nhựa vinyl hoặc nhựa laminate. Đặt miếng đệm phía dưới chân bánh lăn phía sau khi tủ lạnh được đẩy tới vị trí lắp đặt.
6. Quý khách có thể cần điều chỉnh vị trí lắp đặt tủ lạnh bằng cách lặp lại các bước 3, 4 và 5.
7. Khi cần di chuyển tủ lạnh, lưu ý vận chân cố định lên trên để có thể dễ dàng di chuyển tủ lạnh bằng chân bánh lăn.
8. Vệ sinh toàn bộ tủ lạnh theo chỉ dẫn ở trang 9 và lau sạch các vết vùi bẩn tích tụ trong quá trình di chuyển.
9. Để tủ lạnh đứng yên ở vị trí thẳng đứng trong vòng từ 2-3 tiếng trước khi khởi động tủ.
10. Cắm phích cắm vào ổ điện. không sử dụng ổ cắm đa năng. Nếu quý khách cần di chuyển tủ lạnh tới gần ổ điện, luôn nhớ vận chân cố định lên trước khi di chuyển.
11. Chúng tôi đề nghị quý khách để tủ lạnh hoạt động trong khoảng 2 đến 3 giờ đồng hồ trước khi đặt thực phẩm vào trong tủ. Điều này giúp quý khách kiểm tra liệu tủ lạnh đã hoạt động tốt hay chưa.

Chiếc tủ lạnh mới của quý khách đã được trang bị tấm bọc nhựa bảo vệ ở cánh tủ và khoang chứa. Quý khách có thể gỡ bỏ các tấm bọc nếu cần thiết.

Xin chúc mừng! Quý khách đã lắp đặt thành công tủ lạnh mới của mình.



Thận trọng

Giữ các lỗ thông gió trong vỏ thiết bị hoặc trong cấu trúc bên trong không bị cản trở.

Vận hành tủ lạnh

Thiết bị truyền nhiệt từ thực phẩm được cất trữ ở bên trong tủ ra không khí bên ngoài.

Quá trình này khiến cho phần phía sau tủ, hai bên cạnh tủ và khu vực xung quanh cánh cửa, đặc biệt trong quá trình khởi động ban đầu, ấm hoặc nóng lên. Điều này là hoàn toàn bình thường.

Thiết bị có một giàn lạnh nằm ở mặt sau của thân tủ. Giàn lạnh có chức năng làm mát và loại bỏ hơi ẩm trong không khí. Sau đó quạt gió sẽ thổi luồng khí khô lạnh vào thân tủ.

Việc lưu thông khí như trên sẽ giúp thực phẩm được làm mát nhanh hơn so với các loại tủ lạnh khác sử dụng không khí tĩnh.

Tránh đặt thực phẩm chặn các luồng khí ra vì điều này sẽ cản trở sự lưu thông khí của tủ lạnh.

Một lớp tuyết mỏng sẽ xuất hiện ở bên trong ngăn đông nếu cửa tủ được mở ra thường xuyên. Điều này là hoàn toàn bình thường và lớp tuyết trên sẽ biến mất sau vài ngày ở mọi khí hậu.

Đảm bảo quý khách đã đóng chặt cửa ngăn đông sau khi cất trữ hoặc lấy thức ăn. Nếu cửa mở, một lượng tuyết dày sẽ bao phủ phần bên trong ngăn đông. Nếu tuyết dày lên, hãy loại bỏ chúng. Chú ý đóng chặt cánh cửa để không cho phép tuyết hình thành lại.

Thiết bị hiện đại và có hiệu suất cao này có sử dụng máy nén tốc độ cao và các bộ phận tiết kiệm năng lượng khác. Điều đó có thể gây ra tiếng ồn khác với chiếc tủ lạnh cũ của quý khách.

Âm thanh khi tủ lạnh hoạt động bình thường có thể là:

- Ổn do máy nén hoạt động.
- Tiếng ồn do khí lưu thông từ động cơ quạt nhỏ.
- Tiếng ùng ục giống tiếng nước sôi.
- Tiếng lộp bộp trong quá trình xả tuyết tự động.
- Tiếng lách cách khi máy nén bắt đầu hoạt động.

Những tiếng ồn trên là hoàn toàn bình thường và không cần chú ý.

Điều chỉnh nhiệt độ

Nhiệt độ mặc định được thiết lập bởi nhà sản xuất:

Ngăn lạnh: 5/4°C

Ngăn đông: -18°C

Nếu quý khách muốn thay đổi nhiệt độ, vui lòng làm theo những chỉ dẫn bên dưới, trong mục giao diện người dùng dành cho mẫu máy của quý khách. Đảm bảo rằng quý khách chỉ thay đổi nhiệt độ trong biên độ nhỏ và vui lòng chờ sau 24 giờ để kiểm tra độ tương thích.

Lưu ý: Khi thiết lập nhiệt độ, quý khách sẽ thiết lập nhiệt độ trung bình cho cả khoang tủ lạnh.

Quý khách có thể xác định mức nhiệt độ thiết lập đã phù hợp với ngăn đông chưa bằng cách kiểm tra độ mềm của kem. Trong khi đó, quý khách nên kiểm tra nhiệt độ nước trong ngăn lạnh để kiểm tra nhiệt độ trong ngăn trữ thực phẩm.

Nhiệt độ trong mỗi ngăn trữ có thể khác nhau, tùy thuộc vào lượng thực phẩm được cất trữ và vị trí đặt chúng.

Nhiệt độ phòng cao hay thấp cũng có thể ảnh hưởng tới nhiệt độ thực tế bên trong tủ lạnh.



Thận trọng

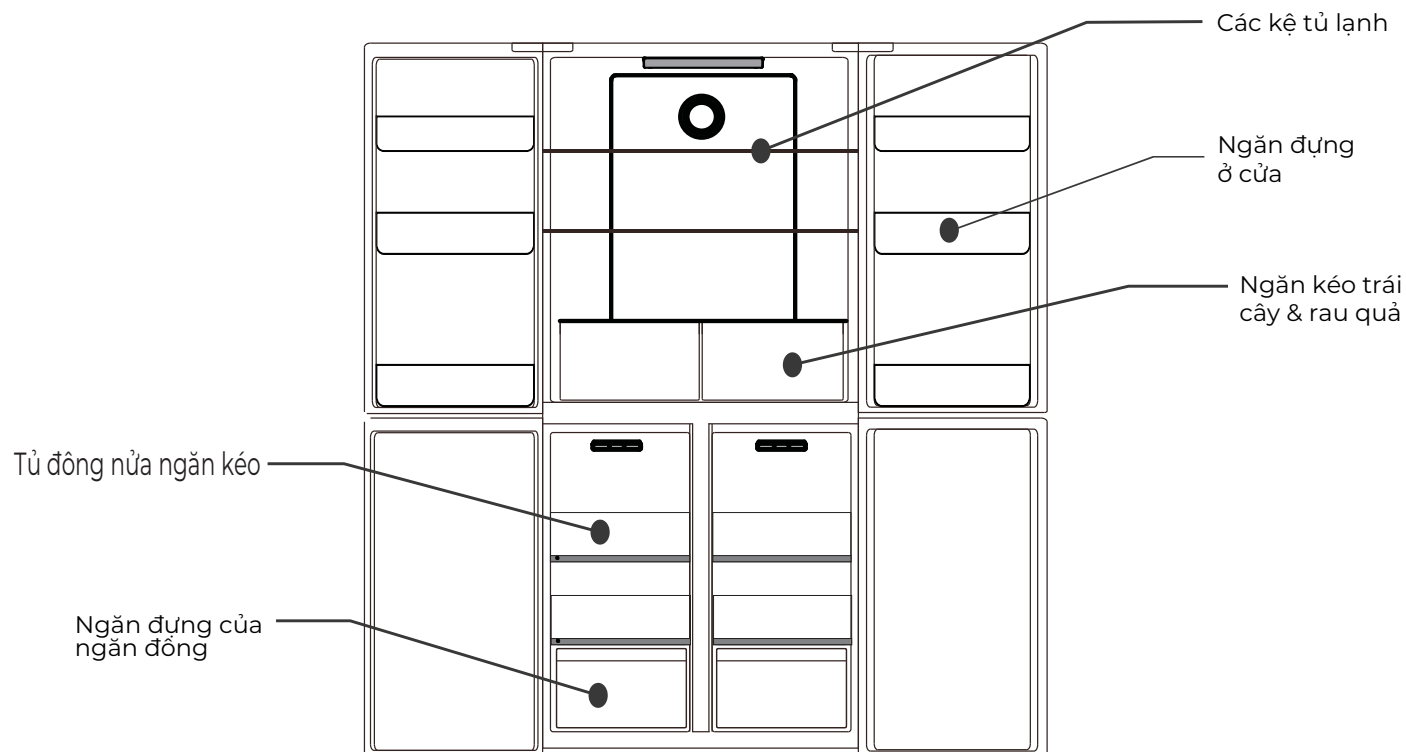
Thiết bị này có thể được sử dụng bởi trẻ em từ 8 tuổi trở lên và kể cả những người bị suy giảm khả năng thể chất, giác quan, thần kinh hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức nếu họ được giám sát hoặc hướng dẫn về việc sử dụng thiết bị một cách an toàn và hiểu rõ các mối nguy hiểm liên quan. Trẻ em không được vệ sinh hay bảo trì thiết bị mà không có giám sát.

Tính năng của tủ lạnh

EQE4900A-A

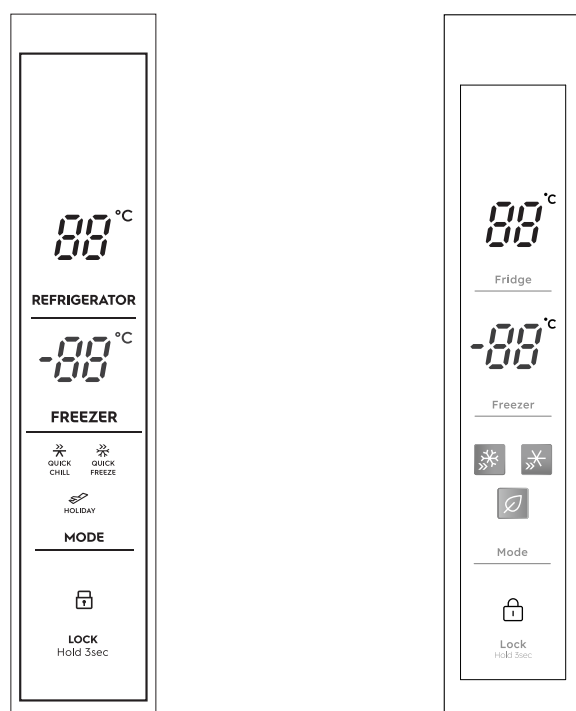
EQE4900A-B

EQE4905A-A



Bảng điều khiển

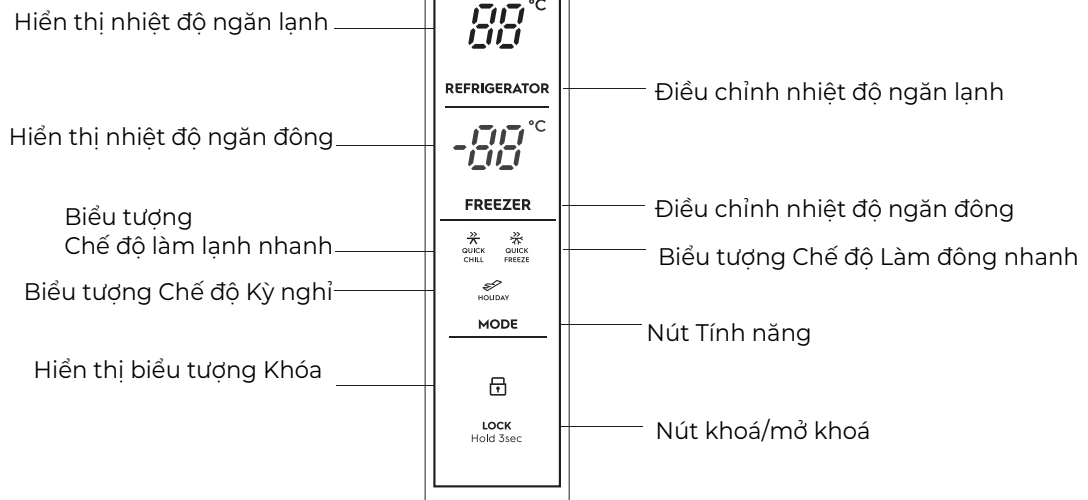
Bảng điều khiển được đặt trên cửa tủ lạnh.



Chú ý: Các mô tả của sản phẩm sử dụng cho nhiều các sản phẩm khác nhau, có thể không hoàn toàn trùng khớp với sản phẩm hiện tại.

Sử dụng bảng điều khiển

EQE4900A-A
EQE4900A-B



Cài đặt chức năng của màn hình LED

Lưu ý: màn hình sẽ tắt sau 20 giây không hoạt động, màn hình sẽ hoạt động nếu bạn chạm lại lần nữa.

Lựa chọn tính năng - mỗi lần nhấn nút "MODE" sẽ chuyển qua các chế độ hoạt động.

- | | | |
|---|---------------------|---|
|  | Holiday | <ul style="list-style-type: none">Chế độ Kỳ nghỉ - ngăn lạnh sẽ hoạt động ở 3°C trong khi ngăn đông sẽ hoạt động ở -18°C. Không bảo quản thực phẩm tươi sống khi chế độ nghỉ lễ đang bật. |
|  | QUICK FREEZE | <ul style="list-style-type: none">Chế độ Làm đông nhanh - Khi chọn chế độ siêu cấp đông, máy nén sẽ hoạt động liên tục để làm đông thực phẩm nhanh hơn và giữ cho chúng luôn tươi ngon. Chế độ siêu cấp đông sẽ tự động tắt sau 24 giờ hoạt động hoặc khi ngăn đông đạt -28°C. Biểu tượng chế độ siêu cấp đông sẽ tắt và ngăn đông sẽ tiếp tục hoạt động ở mức nhiệt độ bình thường đã được thiết lập. |
|  | QUICK CHILL | <ul style="list-style-type: none">Chế độ Làm lạnh nhanh - Khi chọn chế độ làm lạnh nhanh, ngăn lạnh sẽ đạt đến nhiệt độ quý khách muốn thiết lập trong khoảng thời gian ngắn nhất để giữ cho thực phẩm tươi nhất có thể; ở chế độ này, nhiệt độ của ngăn lạnh là 2°C. Chế độ này vận hành tối đa 150 phút sau đó sẽ tự động thoát ra, biểu tượng chức năng làm lạnh nhanh sẽ biến mất, điều này có nghĩa là chế độ làm lạnh nhanh đã bị tắt, nhiệt độ sẽ trở về mức gần nhất trước khi quý khách sử dụng chế độ làm lạnh nhanh. |



Thiết lập nhiệt độ

-18°C	-15°C
-19°C	-16°C
-20°C	-17°C
-21°C	
-22°C	
-23°C	

Cài đặt ngăn đông - nhiệt độ mặc định của ngăn đông là -18°C.
Để thay đổi nhiệt độ, nhấn nút "FREEZER" để chuyển qua các mức nhiệt độ đã được thiết lập.



Thiết lập nhiệt độ

5°C	8°C
4°C	7°C
3°C	6°C
2°C	

Cài đặt ngăn lạnh - nhiệt độ mặc định của ngăn lạnh là 5°C.
Để thay đổi nhiệt độ, nhấn nút "REFRIGERATOR" để chuyển qua các mức nhiệt độ đã được thiết lập.



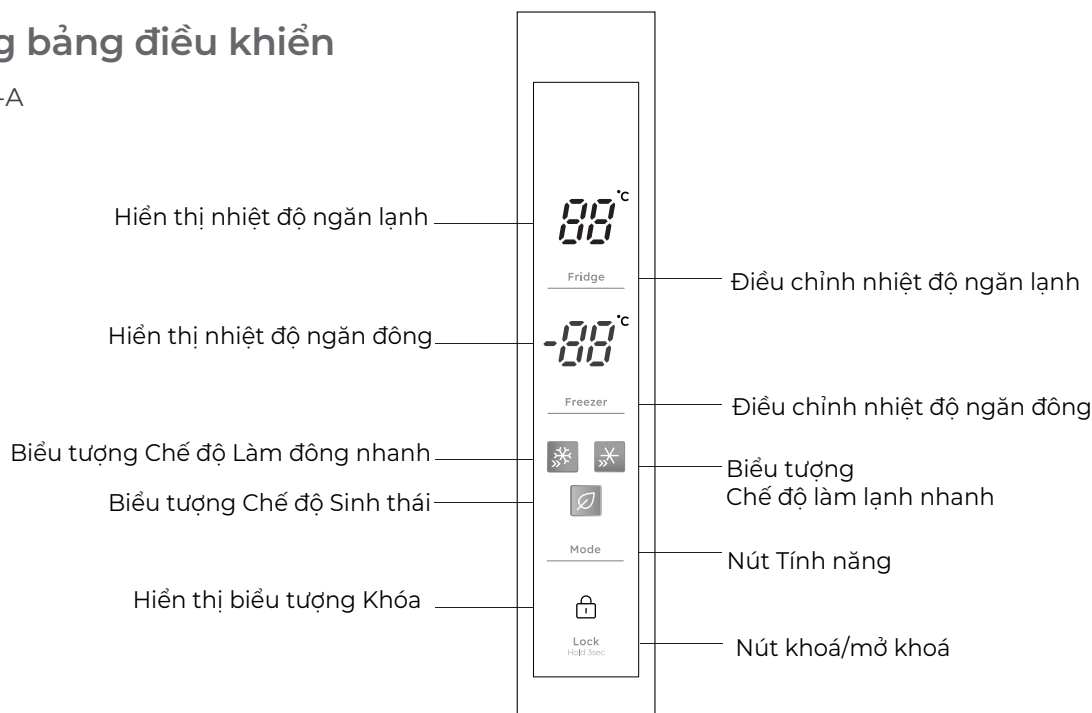
((Door Alarm))

Nút khóa - Nhấn nút "LOCK" và giữ 3 giây để kích hoạt chế độ khóa. Biểu tượng khóa sẽ hiển thị. Khi tủ lạnh hoạt động ở chế độ này, các nút khác trên bảng điều khiển sẽ không hoạt động, khi các nút được chạm vào, chuông sẽ phát ra và biểu tượng khóa sẽ nhấp nháy. Để thoát chế độ khóa, nhấn và giữ nút khóa trong 3 giây cho đến khi biểu tượng không còn hiển thị.

Báo động mở cửa - khi cửa ngăn lạnh hoặc ngăn đông mở trong hơn 1 phút, báo động sẽ kêu để cảnh báo rằng cửa đang mở. Đóng cửa lại sẽ vô hiệu chế độ báo động. Báo động sẽ tiếp tục sau mỗi 30 giây cho đến khi cửa đóng lại.

Sử dụng bảng điều khiển

EQE4905A-A



Cài đặt chức năng của màn hình LED

Lưu ý: màn hình sẽ tắt sau 20 giây không hoạt động, màn hình sẽ hoạt động nếu bạn chạm lại lần nữa.

Lựa chọn tính năng - mỗi lần nhấn nút "Mode" sẽ chuyển qua các chế độ hoạt động.



• Chế độ Sinh thái - ngăn lạnh sẽ hoạt động ở 3°C trong khi ngăn đông sẽ hoạt động ở -18°C. Không bảo quản thực phẩm tươi sống khi chế độ nghỉ lễ Sinh thái



• Chế độ Làm đông nhanh - Khi chọn chế độ siêu cấp đông, máy nén sẽ hoạt động liên tục để làm đông thực phẩm nhanh hơn và giữ cho chúng luôn tươi ngon. Chế độ siêu cấp đông sẽ tự động tắt sau 24 giờ hoạt động hoặc khi ngăn đông đạt -28°C. Biểu tượng chế độ siêu cấp đông sẽ tắt và ngăn đông sẽ tiếp tục hoạt động ở mức nhiệt độ bình thường đã được thiết lập.



• Chế độ Làm lạnh nhanh - Khi chọn chế độ làm lạnh nhanh, ngăn lạnh sẽ đạt đến nhiệt độ quý khách muốn thiết lập trong khoảng thời gian ngắn nhất để giữ cho thực phẩm tươi nhất có thể; ở chế độ này, nhiệt độ của ngăn lạnh là 2°C. Chế độ này vận hành tối đa 150 phút sau đó sẽ tự động thoát ra, biểu tượng chức năng làm lạnh nhanh sẽ biến mất, điều này có nghĩa là chế độ làm lạnh nhanh đã bị tắt, nhiệt độ sẽ trở về mức gần nhất trước khi quý khách sử dụng chế độ làm lạnh nhanh.



Thiết lập nhiệt độ

-18°C	-15°C
-19°C	-16°C
-20°C	-17°C
-21°C	
-22°C	
-23°C	

Cài đặt ngăn đông - nhiệt độ mặc định của ngăn đông là -18°C. Để thay đổi nhiệt độ, nhấn nút "Freezer" để chuyển qua các mức nhiệt độ đã được thiết lập.



Thiết lập nhiệt độ

4°C	8°C
3°C	7°C
2°C	6°C
	5°C

Cài đặt ngăn lạnh - nhiệt độ mặc định của ngăn lạnh là 4°C. Để thay đổi nhiệt độ, nhấn nút "Fridge" để chuyển qua các mức nhiệt độ đã được thiết lập.



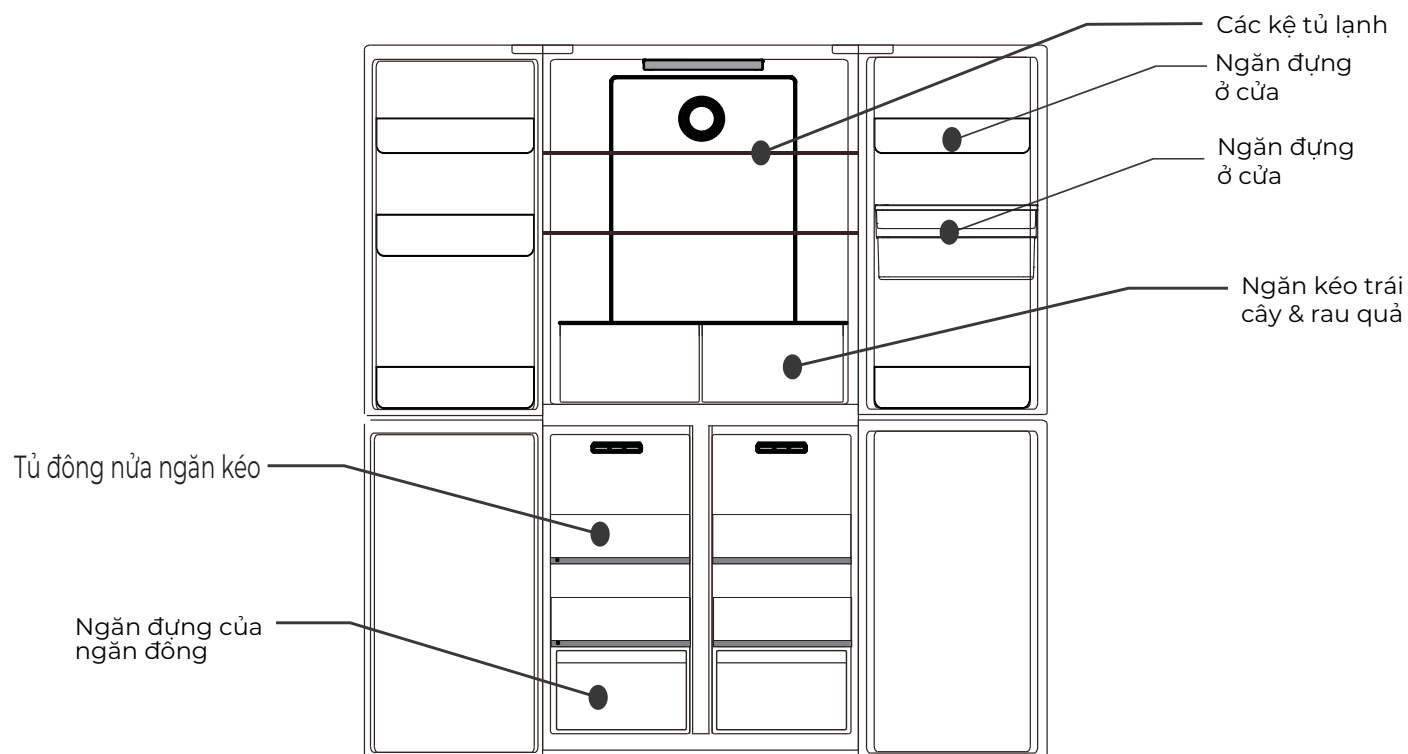
Nút khóa - Nhấn nút "Lock" và giữ 3 giây để kích hoạt chế độ khóa. Biểu tượng khóa sẽ hiển thị. Khi tủ lạnh hoạt động ở chế độ này, các nút khác trên bảng điều khiển sẽ không hoạt động, khi các nút được chạm vào, chuông sẽ phát ra và biểu tượng khóa sẽ nhấp nháy. Để thoát chế độ khóa, nhấn và giữ nút khóa trong 3 giây cho đến khi biểu tượng không còn hiển thị.

((Door Alarm))

Báo động mở cửa - khi cửa ngăn lạnh hoặc ngăn đông mở trong hơn 1 phút, báo động sẽ kêu để cảnh báo rằng cửa đang mở. Đóng cửa lại sẽ vô hiệu chế độ báo động. Báo động sẽ tiếp tục sau mỗi 30 giây cho đến khi cửa đóng lại.

Tính năng của tủ lạnh

EQE4960A-B



Bảng điều khiển

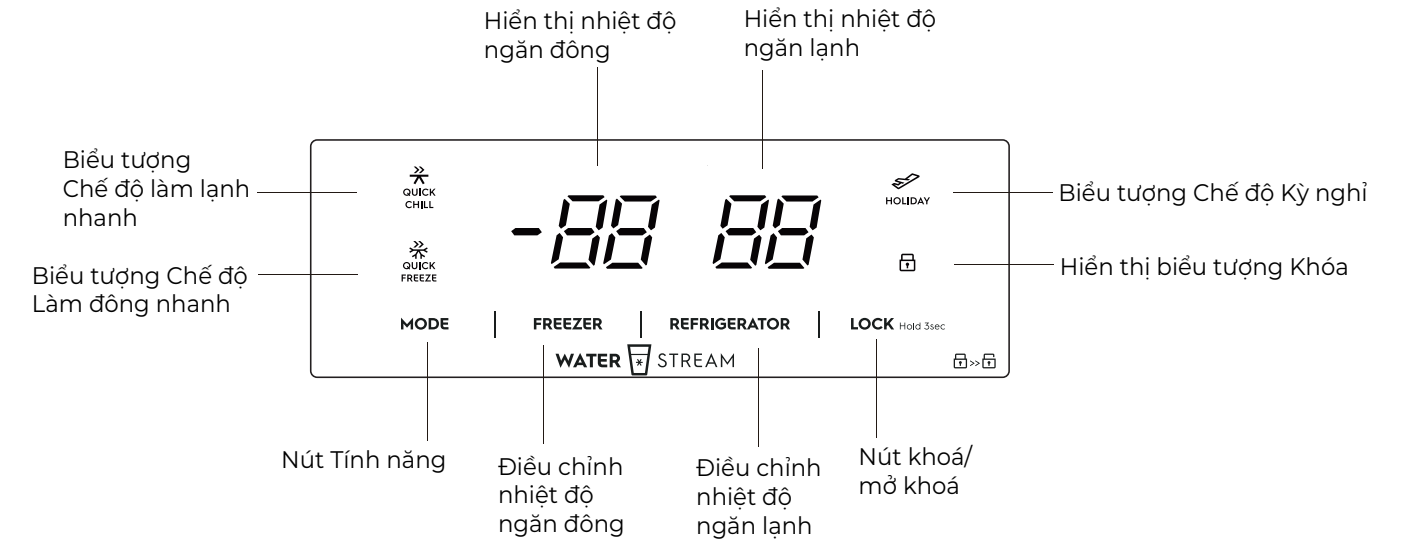
Bảng điều khiển được đặt trên cửa tủ lạnh.



Chú ý: Các mô tả của sản phẩm sử dụng cho nhiều các sản phẩm khác nhau, có thể không hoàn toàn trùng khớp với sản phẩm hiện tại.

Sử dụng bảng điều khiển

EQE4960A-B



Cài đặt chức năng của màn hình LED

Lưu ý: màn hình sẽ tắt sau 20 giây không hoạt động, màn hình sẽ hoạt động nếu bạn chạm lại lần nữa.

Lựa chọn tính năng - mỗi lần nhấn nút "MODE" sẽ chuyển qua các chế độ hoạt động.

- Holiday** • Chế độ Kỳ nghỉ - ngăn lạnh sẽ hoạt động ở 3°C trong khi ngăn đông sẽ hoạt động ở -18°C. Không bảo quản thực phẩm tươi sống khi chế độ nghỉ lễ đang bật.
- QUICK FREEZE** • Chế độ Làm đông nhanh - Khi chọn chế độ siêu cấp đông, máy nén sẽ hoạt động liên tục để làm đông thực phẩm nhanh hơn và giữ cho chúng luôn tươi ngon. Chế độ siêu cấp đông sẽ tự động tắt sau 24 giờ hoạt động hoặc khi ngăn đông đạt -28°C. Biểu tượng chế độ siêu cấp đông sẽ tắt và ngăn đông sẽ tiếp tục hoạt động ở mức nhiệt độ bình thường đã được thiết lập.
- QUICK CHILL** • Chế độ Làm lạnh nhanh - Khi chọn chế độ làm lạnh nhanh, ngăn lạnh sẽ đạt đến nhiệt độ quý khách muốn thiết lập trong khoảng thời gian ngắn nhất để giữ cho thực phẩm tươi nhất có thể; ở chế độ này, nhiệt độ của ngăn lạnh là 2°C. Chế độ này vận hành tối đa 150 phút sau đó sẽ tự động thoát ra, biểu tượng chức năng làm lạnh nhanh sẽ biến mất, điều này có nghĩa là chế độ làm lạnh nhanh đã bị tắt, nhiệt độ sẽ trở về mức gần nhất trước khi quý khách sử dụng chế độ làm lạnh nhanh.



Thiết lập nhiệt độ

- 18°C -15°C
- 19°C -16°C
- 20°C -17°C
- 21°C
- 22°C
- 23°C

Cài đặt ngăn đông - nhiệt độ mặc định của ngăn đông là -18°C.
Để thay đổi nhiệt độ, nhấn nút "FREEZER" để chuyển qua các mức nhiệt độ đã được thiết lập.



Thiết lập nhiệt độ

- 5°C 8°C
- 4°C 7°C
- 3°C 6°C
- 2°C

Cài đặt ngăn lạnh - nhiệt độ mặc định của ngăn lạnh là 5°C.
Để thay đổi nhiệt độ, nhấn nút "REFRIGERATOR" để chuyển qua các mức nhiệt độ đã được thiết lập.



((Door Alarm))

Nút khóa - Nhấn nút "LOCK" và giữ 3 giây" để kích hoạt chế độ khóa. Biểu tượng khóa sẽ hiển thị. Khi tủ lạnh hoạt động ở chế độ này, các nút khác trên bảng điều khiển sẽ không hoạt động, khi các nút được chạm vào, chuông sẽ phát ra và biểu tượng khóa sẽ nhấp nháy. Để thoát chế độ khóa, nhấn và giữ nút khóa trong 3 giây cho đến khi biểu tượng không còn hiển thị.
Báo động mở cửa - khi cửa ngăn lạnh hoặc ngăn đông mở trong hơn 1 phút, báo động sẽ kêu để cảnh báo rằng cửa đang mở. Đóng cửa lại sẽ vô hiệu chế độ báo động. Báo động sẽ tiếp tục sau mỗi 30 giây cho đến khi cửa đóng lại.

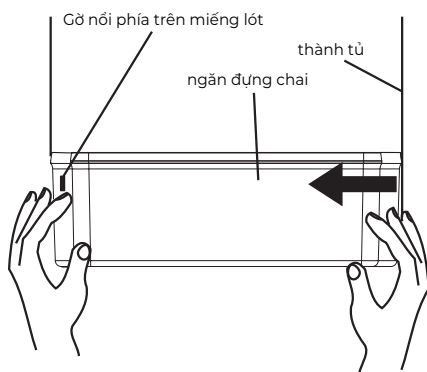
Các bộ phận của tủ lạnh

Phần này sẽ hướng dẫn quý khách biết cách tận dụng tối đa các bộ phận hữu ích của tủ lạnh và cách vệ sinh chúng.

Ngăn đựng ở cửa tủ

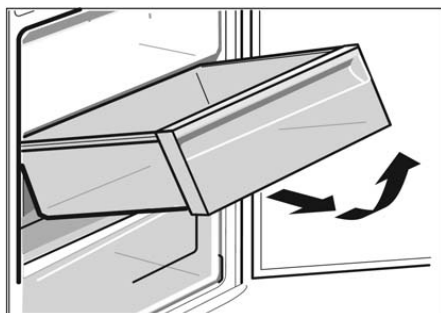
Tháo lắp: Dùng hai tay giữ hai bên kệ đựng chai. Đẩy nó từ phía không có gờ nổi lên và đẩy vào trong theo hướng của mũi tên. Khi đẩy mạnh, xin lưu ý rằng khóa trên mép của kệ đựng chai được tách ra khỏi rãnh của miếng lót. Sau đó, kệ đựng chai có thể được tháo ra.

Lắp vào: Giữ cả hai mặt của kệ đựng chai bằng cả hai tay. Lúc đầu hãy cài khóa của phần gờ nổi lên trước. Sau đó đẩy cái còn lại hơi hướng vào trong, khóa có thể được cố định.



Ngăn đựng rau củ

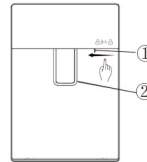
Bạn có thể sử dụng ngăn đựng rau củ để đựng rau củ, trái cây hoặc những thực phẩm nhỏ. Để tháo ra, hãy kéo nó về phía trước rồi nhấc lên hướng ra phía ngoài.



Đèn LED

Tủ lạnh của quý khách được trang bị đèn LED tuổi thọ cao. Trong trường hợp không may đèn LED bị lỗi, đèn LED phải được bảo dưỡng bởi nhà sản xuất, đại lý dịch vụ của Electrolux hoặc kỹ thuật viên đủ trình độ chuyên môn tương tự. Tham khảo phần hướng dẫn về bảo hành để biết chi tiết liên hệ.

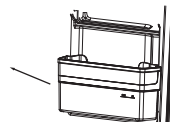
Hướng dẫn cho cần gạt khóa trẻ em



Nhấn vào cần gạt khóa trẻ em theo hướng như hình dưới ① và cần gạt nước ② sẽ được khóa để ngăn trẻ lấy nước.

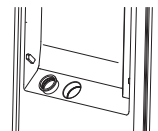
Nhấn theo hướng ngược lại để mở khóa và lấy nước.

Hướng dẫn lắp ráp hộc chứa nước



1. Dùng tay giữ cả hai thành hộc và kéo nhẹ ra khỏi cửa theo hướng trên hình vẽ.

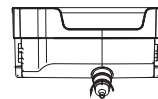
Lưu ý: Các bộ phận silicone trong suốt của van nước kín có thể bị bung ra khi tháo hộc nước. Nếu vậy, hãy gỡ bỏ chúng và lắp đặt lại theo các bước sau.



1-1. Căn chỉnh phần được bịt kín với lỗ trên cửa và đặt vào.



1-2. Khi phần bị bịt kín khớp với lỗ thì hoàn tất.



2. Xoay ngược chiều kim đồng hồ để tháo cụm van nước ra khỏi hộc nước để vệ sinh.



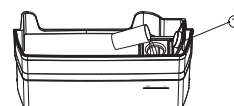
3. Kéo nhẹ mép của nắp hộc nước lên trên, và nắp hộc nước sẽ tách ra. Tháo mặt còn lại một cách tương tự. Hộc nước và nắp có thể được vệ sinh sau khi tháo rời.

4. Sau khi vệ sinh, lắp van nước bằng cách xoay nó theo chiều kim đồng hồ. Khi lắp nắp hộc chứa nước, trước tiên hãy lắp một bên (không ấn hết cỡ), sau đó mới lắp bên còn lại. Ấn mạnh vào các cạnh của nắp cho khớp với hộc. Lắp lại toàn bộ cụm hộc nước ở góc 45° so với cửa. Ấn nhẹ mép ngoài của hộc chứa nước xuống dưới để vừa với cửa.

Đổ đầy nước tinh khiết vào hộc (*)

Mở nắp đầu vào của hộc chứa nước ①. Đổ từ từ nước tinh khiết vào hộc nước đến khi chạm vạch tối đa ("2L"). Sau đó đóng nắp đầu vào ①.

Để tránh nước tràn ra ngoài, vui lòng sử dụng thùng chứa có bán kính hẹp để đổ nước.

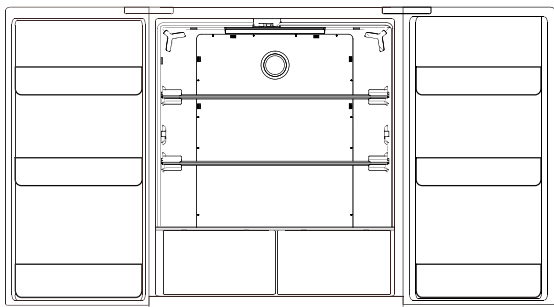


* Chỉ sử dụng hộc để lưu trữ nước khoáng và nước uống trực tiếp.

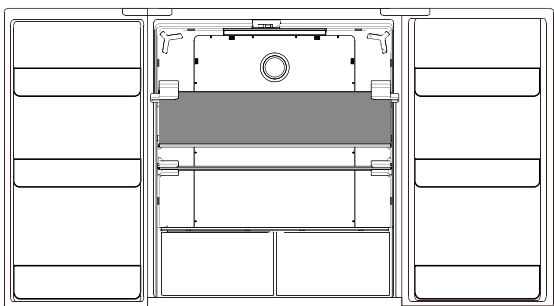
Frits, Cỏ, Sherf, Dissasen, Briand, Instalashin

Cài đặt

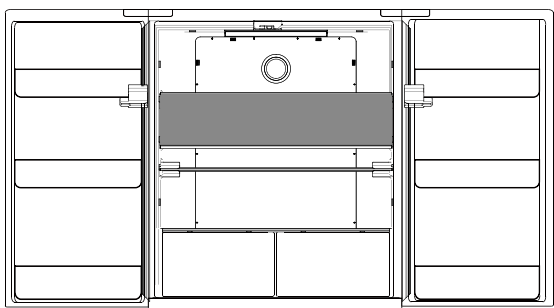
① Mở cửa



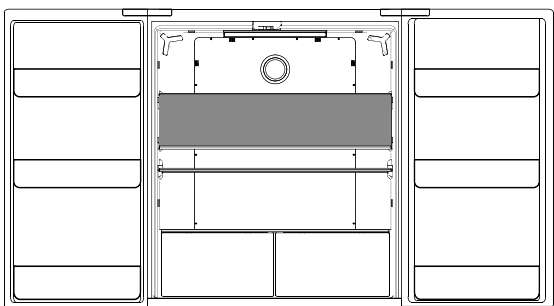
② Kéo kệ kính ra



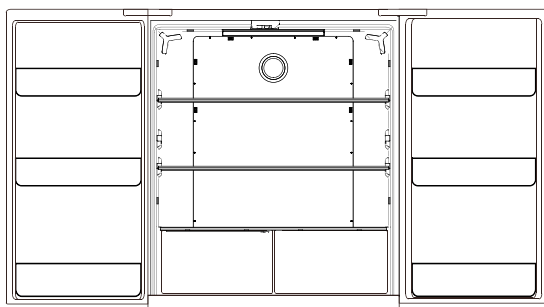
③ Loại bỏ hai bọt bảo vệ ở đầu sau của kệ kính theo chiều ngang từ cả hai đầu



④ Đặt kệ kính trở lại theo chiều ngang trên thanh đỡ cho đến khi nó chạm đáy

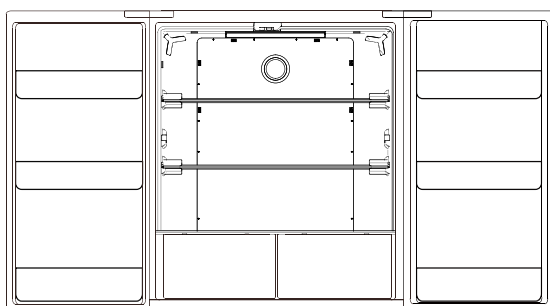


⑤ Lắp đặt hai kệ kính theo cùng một cách



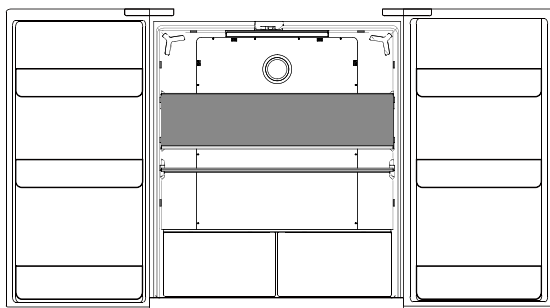
Tháo gỡ

① Mở cửa



② Nâng kệ kính theo chiều ngang đến giới hạn cao nhất

③ Nhấc kệ kính ra theo chiều ngang và tháo nó ra



Vệ sinh tủ lạnh



Cảnh báo

Trước khi vệ sinh: Ngắt điện và rút phích cắm trước khi vệ sinh tủ lạnh để tránh không xảy ra bất kỳ nguy cơ điện giật nào.

Các cánh cửa và phần bên ngoài tủ lạnh

Chỉ sử dụng khăn mềm và nước xà phòng ấm để lau cánh cửa. Rửa lại bằng nước sạch và sau đó lau bề mặt bằng nước sạch và với khăn mềm để loại bỏ cặn xà phòng.



Thận trọng

Không sử dụng chất tẩy rửa dành cho thép không gỉ, miếng cọ rửa có tính bào mòn cao hoặc các loại chất tẩy rửa khác có khả năng làm xước bề mặt tủ. Những hư hại của sản phẩm phát sinh trong quá trình sử dụng sẽ không được bảo hành.

Các bộ phận bên trong tủ lạnh

Quý khách nên vệ sinh phần bên trong tủ lạnh thường xuyên. Khi tủ lạnh có ít thực phẩm là dễ dàng nhất cho việc vệ sinh tủ. Vệ sinh bên trong tủ bằng khăn mềm và sử dụng nước ấm có pha chất tẩy rửa nhẹ không mùi. Lau khô tất cả các bề mặt và các bộ phận có thể tháo rời được. Tránh để nước tràn vào bảng điều khiển. Nếu quý khách tháo rời bất cứ bộ phận nào, cần lắp lại, cắm phích cắm vào ổ cắm và bật nguồn điện trước khi cất lại thực phẩm vào tủ lạnh. Tuy nhiên, quý khách nên giữ vệ sinh bên trong thiết bị của mình bằng cách vệ sinh nhanh chóng và kỹ lưỡng mọi thức ăn rơi vãi.

Đệm cửa

Hãy cẩn thận và đảm bảo giữ đệm cửa sạch sẽ. Nước và đồ uống bị dính có thể khiến đệm cửa dính vào tủ và rách ra khi quý khách mở cửa. Rửa đệm cửa bằng chất tẩy rửa nhẹ và nước ấm. Rửa sạch và lau khô.



Cảnh báo

Không được sử dụng nước nóng, dung môi, chất tẩy rửa nhà bếp thương mại, chất tẩy đựng trong bình chứa khí nén, chất làm bóng kim loại, chất tẩy có tính ăn mòn cao, hoặc giấy ráp để vệ sinh tủ lạnh vì chúng có thể làm hỏng tủ. Rất nhiều sản phẩm vệ sinh và chất tẩy rửa thương mại hiện nay có chứa dung môi gây hư hại đến tủ lạnh. Khi vệ sinh, chỉ sử dụng khăn mềm cùng với nước ấm có pha chất tẩy rửa nhẹ không mùi.

Điện năng tiêu thụ

Hướng dẫn sau đây sẽ giúp quý khách giảm chi phí vận hành của tủ lạnh mới. Điều này sẽ giúp quý khách tiết kiệm tiền và góp phần bảo tồn các nguồn năng lượng quý giá của chúng ta.

1. Không chặn lỗ thông hơi. Làm như vậy có thể khiến tủ lạnh vận hành lâu hơn và tiêu tốn nhiều năng lượng hơn.
2. Không đặt nhiệt độ tủ đông quá thấp. Sau 24 giờ, kem vẫn còn cứng nhưng có thể dùng thìa múc ra mà không bị cong queo. Nếu kem cứng hơn mức này (hoặc quá mềm), hãy điều chỉnh các nhiệt độ của ngăn đá (xem phần "Thiết lập nhiệt độ", trang 7).
3. Đảm bảo rằng các cửa tủ lạnh được đóng chặt khi quý khách đóng chúng lại.
4. Trước khi quý khách mở cửa tủ lạnh, hãy quyết định xem thứ mình muốn cho vào tủ hay lấy ra. Điều này sẽ giảm thiểu thời gian quý khách mở cửa.
5. Tốt nhất nên để tủ lạnh ở nơi không có ánh sáng mặt trời trực tiếp chiếu vào và tránh xa các thiết bị sưởi ấm. Ví dụ, không đặt tủ lạnh bên cạnh nồi, bếp lò hoặc máy rửa chén.
6. Để thức ăn nóng nguội đến nhiệt độ bình thường trước khi quý khách đặt chúng vào ngăn đông.
7. Rã đông thực phẩm đông lạnh trong ngăn lạnh.
8. Nếu quý khách luôn cất giữ thực phẩm đầy trong ngăn đá, khối lượng thực phẩm lớn sẽ giúp duy trì nhiệt độ ngăn đá khi quý khách mở cửa.

Tắt nguồn tủ lạnh

Nếu quý khách đi nghỉ trong một kỳ nghỉ ngắn ngày, không cần tắt nguồn tủ lạnh.

Nếu quý khách đang đi nghỉ dài ngày và muốn tắt nguồn tủ lạnh, hãy làm theo các bước dưới đây:

1. Lấy tất cả thực phẩm ra khỏi ngăn lạnh và ngăn đông.
2. Tắt nguồn tủ lạnh và rút dây điện ra khỏi phích cắm.
3. Vệ sinh sạch bên trong.
4. Để cửa mở nhằm giúp ngăn vi khuẩn không phát triển và gây mùi trong tủ lạnh.

Mất điện:

Nếu xảy ra mất điện, vui lòng giữ cho cửa tủ đóng lại. Phần lớn các loại thực phẩm trong tủ đông đều vẫn đông trong 24 giờ.

Hướng dẫn bảo quản thực phẩm

PHÂN LOẠI	SẢN PHẨM	TỦ LẠNH	TỦ ĐÔNG	MẸO BẢO QUẢN
Thịt	Xúc xích và thịt băm	1-2 ngày	2-3 tháng	Bảo quản thịt nguội ở phía sau tủ lạnh là nơi lạnh nhất.
	Sườn và bít tết	3-4 ngày	4-6 tháng	
	Thịt nguội	3-5 ngày	4-6 tháng	Bao nhựa có thể làm cho thịt tiết ra nước nếu bảo quản trong tủ lạnh quá 1 ngày.
	Thịt nướng	3-5 ngày	12 tháng	Thịt nướng có thể mất đến 48 giờ để rã đông hiệu quả, đưa thịt nướng đông lạnh vào ngăn lạnh 2 ngày trước khi sử dụng.
Thịt gia cầm	Gà	1-2 ngày	2 tháng	Nếu thịt gia cầm có mùi hoặc màu bạn không rõ, cách tốt nhất là vứt bỏ.
	Gà nướng	3-5 ngày	12 tháng	
	Trứng	6 tuần	Không thích hợp	Trứng nguyên quả không thích hợp đông lạnh, có thể đông lạnh trứng bể đập một ít trong 4 tháng.
Hải sản	Cá nguyên con và phi lê cá	2-3 ngày	2 tháng	Bảo quản trong vật đựng kín khí hoặc giấy bạc.
	Tôm hùm và cua	1-2 ngày	2 tháng	Không bao giờ đông lạnh tôm trong túi đựng nước biển vì điều này làm tôm bị mất nước.
	Tôm	1-2 ngày	2 tháng	
Sản phẩm từ sữa	Sữa	Cho đến khi hết hạn	Không thích hợp	Nếu sản phẩm từ sữa có mùi hoặc màu bạn không rõ, cách tốt nhất là vứt bỏ.
	Sữa chua	7-10 ngày	Không thích hợp	
	Phô mai cứng	2 tuần - 2 tháng	2 tháng (trong hộp)	Tùy loại phô mai cứng có thể kéo dài từ 2 tuần đến 2 tháng.
	Phô mai mềm	1-2 tuần	Không thích hợp	
	Bơ	8 tuần	12 tháng	
Trái cây và rau củ	Mỗi loại trái cây và rau củ có tuổi thọ khác nhau. Một số loại vẫn tươi sau một vài ngày như đậu, các loại khác tồn tại vài tháng như hành.		8-12 tháng	Bảo quản rau trong ngăn đựng rau củ và cách xa lỗ thông khí để tránh bị đông lạnh.
			Khi đông lạnh, hãy chần qua và cắt nhỏ	Không rửa trái cây và rau củ trước khi bảo quản chúng trong tủ lạnh vì điều này có thể làm cho chúng dễ bị phân hủy.
Thức ăn thừa	Thức ăn nhà làm	3-4 ngày	2-6 tháng	Bảo quản trong vật đựng đầy kín
				Đông lạnh thức ăn thành những phần nhỏ để hạn chế lãng phí

 QUAN TRỌNG:

Xin lưu ý, chỉ sử dụng thông tin này làm hướng dẫn, thời gian lưu giữ thực tế sẽ khác nhau tùy thuộc vào cách bạn sử dụng tủ lạnh, điều kiện khí hậu và độ tươi của thực phẩm.

Khắc phục sự cố

Nếu bạn thấy có vấn đề với tủ lạnh, bạn có thể tiến hành một số bước kiểm tra dễ dàng trước khi gọi bộ phận bảo trì. Bạn có thể khắc phục vấn đề tránh bất tiện và tiết kiệm thời gian cùng tiền bạc.

SỰ CỐ	KHẮC PHỤC SỰ CỐ
Khi thiết bị của bạn không hoạt động	• Đảm bảo rằng dây nguồn được cắm đúng cách vào ổ cắm điện và ổ cắm đã được “BẬT”
	• Thử chạy một thiết bị khác từ cùng một ổ cắm điện. Nếu không có điện cấp từ ổ cắm, bạn có thể bị nổ cầu chì hoặc chập mạch điện trong nhà.
	• Thử điều chỉnh nút điều chỉnh nhiệt độ đến một vị trí “lạnh hơn” một chút.
	• Việc quạt tủ đông KHÔNG hoạt động trong chu kỳ ră đông tự động hoặc trong thời gian ngắn sau khi bật tủ lạnh là điều bình thường.
Khi tủ lạnh phát ra tiếng ồn	Tủ lạnh / tủ đông hiện đại được tăng cường không gian lưu trữ sử dụng máy nén tốc độ cao. Những điều này có thể gây ra âm thanh lớn hơn và điều này khá bình thường. Âm thanh hoạt động bình thường bao gồm: • Thình thoảng sẽ kêu ùng ục, tương tự như khi nước sôi. • Không khí có tiếng ồn (không khí lưu thông nhờ một chiếc quạt nhỏ). • Nghe thấy tiếng ồn ào trong quá trình ră đông tự động.
	Những âm thanh lạ khác có thể là bạn cần kiểm tra và có biện pháp xử lý. Ví dụ, tiếng ồn có thể có nghĩa là: • Tủ không được lắp đặt bằng phẳng. • Sàn nhà không bằng phẳng hoặc yếu. • Chai lọ trong tủ không được sắp xếp cẩn thận và kêu lục cục. • Có sự rung chuyển được gây ra bởi một đồ vật đặt phía trên, phía sau hoặc bên cạnh tủ lạnh. • Mặt sau của tủ lạnh chạm vào tường.
	Hãy nhớ rằng đó là điều hoàn toàn bình thường nếu tiếng ồn có vẻ to hơn khi tủ lạnh bắt đầu hoạt động hoặc trong lúc yên tĩnh hơn ví dụ như vào ban đêm.
Nếu có mùi bên trong tủ lạnh	• Có thể cần phải vệ sinh bên trong.
	• Một số thức ăn có thể sinh ra mùi.
	• Một vài hộp và bình đựng có thể gây mùi.
	• Tự đặt ra câu hỏi xem liệu thời điểm bắt đầu có mùi có trùng với thời điểm bạn bắt đầu cất giữ một thứ gì đó bất thường hay không.
Khi động cơ dường như hoạt động vượt công suất	Thiết bị mới của bạn cung cấp cho bạn công suất lớn trong cả ngăn lạnh và ngăn đông riêng biệt. Động cơ hoạt động thường xuyên là điều bình thường. Tuy nhiên, để tiếp tục hoạt động ở mức tối thiểu, hãy kiểm tra những điều sau: • Cửa mở quá lâu hoặc quá thường xuyên? • Các mức nhiệt được đặt quá lạnh? Tham khảo phần “Sử dụng bảng điều khiển” để biết cách điều chỉnh. • Có một lượng lớn thức ăn ẩm vừa mới được cất giữ không? Thường là mùa hè, mùa lễ hội và ngày lễ thiết bị phải hoạt động nhiều hơn.
	• Nếu ngày nóng hoặc phòng rất ẩm, thiết bị sẽ cần hoạt động nhiều hơn bình thường.
	• Thiết bị sẽ hoạt động nhiều hơn bình thường ngay sau khi bạn cài đặt hoặc khi tắt thiết bị trong một thời gian dài.
Nếu nhiệt độ trong tủ lạnh quá lạnh	• Tham khảo phần ‘Điều Chỉnh Nhiệt Độ’ để điều chỉnh.
	• Tăng nhiệt độ để tránh tiêu thụ nhiều năng lượng.
Nếu đóng băng nhiều trong ngăn đông	Đảm bảo rằng bạn đã đóng hoàn toàn các cửa ngăn đông và ngăn lạnh. Nếu cửa để hở một phần, lớp băng dày sẽ bao phủ bên trong ngăn đông. Nếu bị đóng băng, hãy loại bỏ nó. Đảm bảo đóng cửa đúng cách và hiện tượng đóng băng sẽ không xảy ra nữa.
Nếu nước nhỏ giọt trên sàn	Khay nước xả đá, (nằm ở phía sau tủ), có thể không được đặt đúng vị trí hoặc ống thoát nước có thể không được đặt đúng vị trí để dẫn nước vào khay này. Bạn có thể cần phải kéo tủ lạnh ra khỏi tường để kiểm tra khay và ống.
Cửa ngăn đông mở ra sau khi đóng cửa tủ lạnh	Cửa ngăn đông có thể mở và đóng lại trong giây lát khi cửa ngăn thực phẩm đang đóng là điều bình thường. Nếu cửa ngăn đông vẫn mở, điều đó cho thấy rằng tủ lạnh cần được nghiêng về phía sau một chút nữa. Nếu bạn liên hệ một nhân viên dịch vụ để giải quyết vấn đề này, bạn sẽ bị tính phí cho một cuộc gọi dịch vụ, vì đây không phải là lỗi bảo hành.
Khi nhiệt độ phía trên bên ngoài và phía sau của tủ lạnh nóng/ấm	Khi hoạt động bình thường, tủ lạnh truyền nhiệt từ bên trong ra bên ngoài tủ. Đó là điều bình thường nếu phía bên và phía sau tủ lạnh ấm/nóng khi đang hoạt động. Điều này sẽ dễ nhận thấy hơn trong quá trình khởi động và trong điều kiện không khí nóng.

Khi có rò rỉ ở ngăn lấy nước ngoài:

- 1. Không đổ bất cứ loại thức uống nào vào bình chứa ngoại trừ nước lọc tinh khiết.
- 2. Đảm bảo rằng van lấy nước được khóa kĩ
- 3. Rửa sạch hoàn toàn bình chứa nước

Nếu bạn gặp sự cố và sự cố vẫn tiếp diễn sau khi bạn đã thực hiện các kiểm tra được đề cập ở trên, hãy liên hệ với Trung tâm bảo hành được Electrolux ủy quyền gần nhất hoặc đại lý mà bạn đã mua tủ lạnh. Hãy chuẩn bị sẵn sàng để chỉ ra số model, PNC gồm 9 chữ số và số sê-ri 8 chữ số được ghi trên nhãn bên trong ngăn mát tủ lạnh.



LIÊN HỆ CHI TIẾT DỊCH VỤ CHĂM SÓC KHÁCH HÀNG CỦA ELECTROLUX

Thailand

Call Center Tel: (+66 2) 725 9000 Electrolux
Thailand Co., Ltd
Electrolux Building
14th Floor 1910 New Petchburi Road Bangkok,
Huay Kwang, Bangkok 10310
Office Tel: (+66 2) 725 9100
Office Fax: (+66 2) 725 9299
Email: customercare@electrolux.co.th

Indonesia

Layanan langsung konsumen: 08041119999
PT. Electrolux Indonesia
Electrolux Building
Jl. Abdul Muis No.34, Petojo Selatan, Gambir
Jakarta Pusat 10160
Email: customercare@electrolux.co.id
SMS & WA : 0812.8088.8863

Việt Nam

Dịch vụ chăm sóc khách hàng (miễn phí): 1800-58-88-99
Công ty TNHH Electrolux Việt Nam – chi nhánh Hồ Chí Minh
Tầng 10, Sofic Tower,
Số 10 Mai Chí Thọ, Phường Thủ Thiêm,
Thành phố Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh,
Việt Nam
Email: vncare@electrolux.com

Malaysia

Domestic Toll Free: 1300-88-11-22
Electrolux Home Appliances Sdn. Bhd
7th Floor, Tower 2, Jaya 33, No. 3 Jalan Semangat, Seksyen
13, 4610 Petaling Jaya, Selangor
Office Tel: (+60 3) 7843 5999
Office Fax: (+60 3) 7955 5511
Customer Care Center: Lot C6, No. 28, Jalan 15/22, Taman
Perindustrian Tiong Nam, 40200 Shah Alam, Selangor.
Consumer Care Hotline: (+60 3) 5525 0800
Fax: (+60 3) 5524 2521

Philippines

Domestic Toll Free: 1-800-10-845-care 2273
Customer Care Hotline: (+63 2) 845 care 2273
Electrolux Phils Inc
25th Floor, Equitable Bank Tower 8751
Paseo De Roxas, Makati City
1226 Philippines
Office Tel: (+63 2) 845 4510
Office Fax: (+63 2) 845 4548
Email: wecare@electrolux.com

Singapore

CONSUMER CARE HOTLINE : (+65) 67273699
Electrolux S.E.A. Pte Ltd.
1 Fusionopolis Place, West Lobby #07-10 Galaxis,
Singapore 138522.
Office Fax: (+65) 67273611
Email : customer-care.sin@electrolux.com

Hongkong

DCH ELECTRICAL APPLIANCES SERVICE CENTRE
4/F, DCH BUILDING, 20 KAI CHEUNG ROAD,
KOWLOON BAY, HONG KONG
SERVICE HOTLINE: (+852) 3193 9888
EMAIL: customercare@dch.com.hk
WEBSITE: www.electrolux.com.hk

Chia sẻ thêm suy nghĩ của chúng tôi tại electrolux.com.au

P/No: YZ000161015